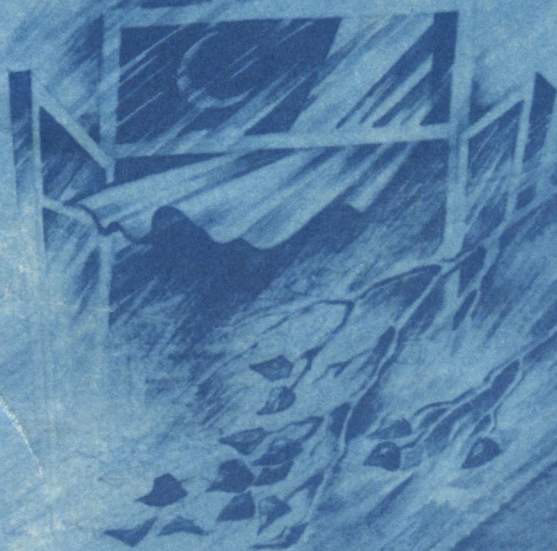


3/1955

ВЛАДИМИР  
ТИМИН

# ИОЗЛАНЬ ЧУЖОМОН









A. M. M. M. M.

ВЛАДИМИР  
ТИМИН

# ИЮЗЛАНЬ ЧУЖОМОН

Кывбуръяс

Коми книжной издательство

Сыктывкар

1987

84 КО.5

Т 41

**Владимир Тимин**

Т 41 Йӧзлань чужӧмӧн: Кывбуръяс.—  
Сыктывкар: Коми книжной издатель-  
ство. 1987.— 104 л. б.

Владимир Тиминлӧн вель книга йиджтысьӧма радей-  
тӧмӧн ас чужан му да йӧз дӧнӧ. Позтлӧн видзӧдласыс  
шымыртӧ олан вояс челядьдырсяныс ӧнія лунъясӧдз.

Мыйла муса мем Коми муыс —  
Джуджыд пармаыс, Эжва юыс?..

Тайӧ юалӧмыс вылӧ вочавидзӧны книгасӧ артмӧдыс  
кывбуръяс.

Т  $\frac{4702290000 - 065}{M 128(03) - 87}$  30 — 87 м

84 КО.5

© Коми книжной издательство, 1987.

# ЭЗЫСЬ СЫКТЫВ



## Челядьдырся

Көть тайос некодлы ог висьтав,  
А ме ас думөн туйын бара,  
Эм весиг пасйод тетрадь листын,  
Мый колө ньобны меным карын.

Выль каллян — пöрысь Прокö дедлы,  
Бур дадь мем вöчліс колян тöлын.  
Чай дiнас кöлач Насти тьötлы,  
Код тöдö мойджыв уна пöлөс.

Гриш Васьлы книга ваяс радлун.  
Көть мортыс нэмсö олö öтнас,  
Но аслас ыджыд льöм пу садьысь  
Оз некор ми коддьöмсö вöтлы.

Ме думысь, сьöла чипсан лоö  
Бур козин вöралысь Микитлы.  
Кор висьлі, кöчöс вайліс... Со öд  
Бур йöзыс мыйта мян сиктын.

◆  
Лөсьыд ягын,  
Сөмын номйыс —  
Збыльысь веськыд мат.  
— Медъя, медъя...  
Сідзкө арыс озыр,—  
Шуө баб.

Лысва  
Паськөм пырыс йиджө,  
Зіля вотам пув.  
Коскыд юкалө,  
А сувтан —  
Зэрас лыска ув.

Шонді мыччысьлө и вошлө,  
Шувгө яла яг.  
Майбыр, дивъя талун тані —  
Радлө зверь и гаг.

Визяорда нюрлань пышйө,  
Вирдыштө гөрд ур.  
Найөс миян дзоля Катшыс  
Төкөтьө оз пур.

Сөмын лэбысь туриясөс  
Яла яг оз кут.  
Оз көйыны ме моз корсьны  
Места вылын шуд.

Лөсьыд ягын.  
Ло тэ рамөн  
Лиbö лэптав ныр,  
Пыдди пуктана тан сійө,  
Кодлөн дозйыс тыр.

## Ёма

Ичот дырйи ме радейтли ёна,  
Бабё мойдлывліс кор сьылігтыр,  
Кыдзи пармаын чуксасьё Ёма,  
Корсьё кывзысьтём челядьёс пыр.

Тёлыс гыёра ёшиньё швачкё.  
Тёв-ё? Гашкё нин, Ёмаыс сэн?  
Баблөн мыш сайын буса пось паччёр  
Ичот крепостьён кажитчё мен.

Медым лёкпырысь вензьёны төвьяс,  
Кильчё вылын мед пидзёсөдз лым,  
Чуксась, Ёма, и эрдьясөд шөвьяв  
Сэтчөдз, кытчөдз оз сод менам вын.

Али кусі нин пармаын збойлун?  
Али мортысь тэ повны он куж?  
Регыд, аддысиг лунын көть войын,  
Крута кусыньта зэлыд ньөввуж.

...Вояс мунісны. Бара ме сиктын.  
Важ моз эрдьясөд шутьлялө төв.  
Челядьдыр мекөд янсөдчис дзикөдз,  
Ёма воши жё, быттьё эз вөв.

Сөмын сэтшөм жё съөд, пемыд войын,  
Бабёс казьтыліг, кажитчё мен:  
Ёма мудерджык воясөн лои —  
И ог мын сыысь, кытчөдз ог вен.

## Патефон

Сиктын ветлөдліс  
Киысь киö,  
Вөлі көзяинтөм  
Да важ.  
Гежөд войпукъяс дырйи  
Сійö  
Швыргис-дзуртліс,  
Но вайліс гаж.

Шөрö петлісны  
Мудзөм нывъяс  
И, кор шыасяс патефон,  
Сюран йөктысьлы  
Шоныд сывъяс:  
Тэд кө дас саяс —  
Тэ нин зон.

Нылös,  
Зонмös ли —  
Быдтор суліс:  
Верстьö уджъясысь  
Мудзөм сой,  
И тшыг кынöма  
Гажа тулыс,  
И бур вötъяса  
Гожся вой.

Овліс...

...Музыка  
Ланьтас дзик кө,  
Вугйөд бергөдлам  
Уна пөв...  
Война воясö

Миян сиктын  
Оти гудокасьысь  
Эз вөв.

## Ворсан керка

Ворсан керка,  
Ворсан керка  
Вөвлі дзик быд коми сиктын.  
— Пыр,  
Эн кильчө вылас бергав,  
Одзөссө ас бөрад сипты.

Том йөз чукөртчөны гусьон,  
Рөмдө ньөжйөникөн ывла...  
— Пемыд посводзас эн усьöй,  
Банйөм чужөма тусь-нывьяс!

Кутліс зонмыс медся шаньсö.  
Сöмын кылö: эн вай тэрмась,  
Ме тэд абу туй дор анькытш,  
Зэв на сконйыштчыны верман.

Ичөт керка йөзөн тыри.  
Кöзаяйкаыс, мелі пöчö,  
Вайö важ туйсын ырöш —  
Пöчкөд сёрнитчөма стöча.

Кодкö водзвыв джоджсö чышкис,  
Кодкö воис няньон-солон...  
Пöчö тöдö: гажөдчытöг  
Дуб зэв вермас лоны олөм.

Тагйöй, тагйöй —  
Кокньöдысьöй,  
Солöй, солöй —  
Олöдысьöй.  
Том пöраыс вöвлöма,  
Вичко чойö пöрлöма.  
Экма!

Кодкö со нин спектаксьö —  
Нинöмтор оз гөррдзась сёртöг,  
Наян синма гудöкасьысь  
Зильö нылöс кывйөн йёртны.

Нывка пыркнитыштіс юрсö,  
Ок и изнысö пö зиль —  
Месянь виччысян кö бурсö,  
Ноко, ызöбты кадрийль.

Керка ловзис гудök шыысь —  
Он кöсйы да ылалан —  
Том вир-яйныс öзйö сыысь,  
Йöктігмозыс сьылöны:

Мамö вылö, батьö вылö  
Ыджыд протокол гижа,  
Таво ар кö оз гётравны,  
Пачсö тоинөн кисьта.

Вöлі ас кежся тан сёрни,  
Юргис уна частушка.  
Сöмын казялісны: сёр нин,  
Важөн гортö мунны кад.

Аски бара уджъяс бертны...  
Пöчö,  
Öдзöсьястö томнав.

Ворсан керка,  
Ворсан керка,  
Миян войнабörса томлун.

## Бөрө видзөдлас

Сийö кажитчö, мый кадыс  
Мунö надзөн.  
Кадыс лэбö, ок, и лэбö,  
Кöсьян он кöть.  
Отчыд кывлан, быттьö дивö:  
Пуксьöй, дядьö.  
Тэд автобус пытшкын  
Места сетас зонка.

Таысь сэтшöма тэ чуйман,  
Весиг пуксян.  
Көн нö челядьдырыд коли,  
Кутшöм воын?  
Асьтö стеклö вывсьыс аддзиг,  
Дзорган гусьөн:  
Зонмөн пуксин минут сайын,  
Дядьөн — воан.

Абу жаль,  
Мый коли челядьдырöй менам.  
Водзö восьлалиг,  
Ме öвта сылы киөн.  
Верстьö мортлы  
Верстьö сьöкыдлунъяс венны  
Челядьдырöй меным,  
Ылыстчигмоз,  
Сиö.

## Асъя вѳт

Вугыр, шатин,  
Кѳмтѳм кокъяс,  
Зептын нянь да лук,  
Кильчѳ вылын дзоля вокъяс —  
Ставыс ѳти здук.

Вья шаньга  
Вежань ордын,  
Рѳзваль даддя тѳв,  
Сыктыв весьтын векньыд ордым,  
Юр кыскалан вѳв.

Батьѳ кѳчѳс вѳрысь вайѳ,  
Мамкѳд вотам чѳд...  
Вѳлі челядьдырѳн тайѳ,  
Онѳ — дженъыд вѳт.

◆  
Дзурк-дзурк сетчас кымѳм ѳдзѳс...  
Муртса петан керка пытшкысь —  
Йѳжгыльтѳдас-сотас кѳдзыд,  
Суйсяс питшѳгад и мышкад.

Гѳгѳр, мыйта судзѳ синмыд,  
Кыптѳ тола бѳрся тола...  
Кор нин муса Сыктыв дѳнѳ  
Рытын тѳа-меа волам?

Муртса мѳвпышти тадз, бѳрысь  
Кыліс гым шы — збой да гулыд:  
Трактор петѳ мастерскѳйысь,  
Вайѳ гора, гажа тулыс.

## Тулыс

Войтöла — тэрыб,  
Лунтöла — небыд,  
Ловзьöдан войт бöрся войт.  
Окмыс му-ва сайысь  
Регыд нин,  
Регыд  
Воан тэ,  
Мелі да збой.

Шуйгавыв видзöдлан —  
Парманым шыасяс,  
Веськыдвыв —  
Серöктас ёль.  
Рытьядор  
Зарнион вöччöдан кыасö,  
Вежсьытöг  
Немтор оз коль.

Вильыш, шань нывкаөн  
Пыран и керкаө,  
Пышйöдан сэк  
Чöскыд ун.  
Серамөн-сьылөмөн,  
Ёльдорса вербаөн  
Ышмөдас  
Том бур вой-лун.



Коді ошкө, коді кулитö:  
Он куж шуны сылы кыв.  
Мунö, мунö сиктса уличöд  
Кизя сапожкиа ныв.

Векныйд борйӧд быттьӧ восьлалӧ.  
Абу ичӧт, абу кузь.  
Быдӧн ӧшиньсӧ сӧк восьталӧ:  
Унмыс локтӧ кӧть, оз узь.

Ӧмидз рӧма нывлӧн вом дорыс,  
Юрси — тӧрыб тувсов ёль.  
Мунас матіник кӧть код дорӧд,  
Некод веськодьӧн оз коль.

Сиктын коньӧр зонъяс косьмӧны,  
Весиг дедсӧ кутӧ баб.  
Том йӧз сьӧлӧмнысӧ восьтӧны,  
Сӧмын весьшӧрӧ тай — тшап.

Мича нылӧй, кӧн тӧ чужӧмыд?  
Висьтав мем, а то ог мун.  
Ас ног вочавидзны кужас и:  
Чужаніной — Коми му.

Кӧть мед кутшӧм паськӧм пасьталас,  
Кӧть мед кутшӧм аснас бур,  
Ноко, зонъяс, Коми пасьтала  
Сылы пара оз мӧй сюр?

◆

Бара ӧзйӧ асья кыа,  
Шызьӧ ывла — пом ни дор,  
Ӧдйӧ паськалӧны шыяс,  
Кылӧ тракторъяслӧн гор.

Тырö йöзөн гажа берег.  
Дзирдалыштö лысва войт.  
Вильыш йöлöгаыс нерö  
Кодлөн гөлöс медся збой.

Тур-бар муныштісны понъяс —  
Мыйсö садьмигад он кыв!  
Петö ыркалыштöм вонйысь  
Асья унзіля на ныв.

Öвтö чöскыд турун дукөн,  
Быдтор вылын — страдна пас.  
Варовитö садьмөм мукöд  
Зарни коръяса кыз рас.

## Васа нывъяс

Лөнъ войö  
Ланьтöм Сыктыв дорын,  
Оз вөр кор весиг  
Турун йыв,  
Друг нывлөн гөлöс  
Кылас гора,  
И муас швачкас  
Тэрыб гы.

А сэссия юсьыс  
Сьöрсьөн-бöрсьөн  
Нель васа ныв,  
Нель васа чой...  
И быдөн чери кусö пöрччö,  
И тыртö гажөн пемыд вой.

Сэн радлөм, серам,  
Сбылан шыяс,  
Оз төдны шог  
Нель мича ань,  
Но төлысь югдөдіс на пиысь,  
Код вөлі медмича,  
Медшань.

И өзйис сэки менам сьөлөм:  
Мый тайё мичсьыс тэныд, ю?  
Ме кысси бадьяс костод чөла  
И со нин кийн  
Чери ку.

Лөз биён ёрө  
Көдзыд дзирдыс,  
И кыммө чери кусьыс сой  
Да сідз, мый весиг босьтіс йирмөг,  
Но, кылө,  
Локтөны нель чой.

Ме аддза пасьтасьөмсө боксянь.  
Зэв лөнь.  
Оз вөрзбы турун йыв.  
Дзик өтнас колиг,  
Корсьө-ноксьө  
Да нора бөрдө  
Мича ныв.

То өдйө чепөсйылас валань  
И кевмө,  
Лэптө кыкнан ки,  
То локтө бөр  
И кевмө бара...  
Ме сувті.  
Орччөн лоим ми.

Юр весьтын тӧлысь  
Бытьӧ сыліс,  
Вӧр-васӧ шымыртіс сьӧд вой.  
Сы водзӧ сувті  
Пидзӧс вылӧ  
И восьті ассьым сьӧлӧм дой.

— Сувт, морт,  
Эн зіль ас нэмтӧ шогны,—  
Тадз шуис ныв и сетіс ки.  
— Тэд эз ков, эз ков татчӧ локны,  
Ме — васа ныв,  
Тэ — мулӧн пи.

Став тэнад тӧждьясӧдз  
Зэв ылын,  
Кӧть аддза, кызди вежсьӧ му.  
Удж шыяс лун и вой кӧть кыла,  
Мем мусьыс дона  
Кӧдзыд ю.

Тэн ва оз сет,  
Мед сьӧлӧм сотчис  
Да олӧм дженьыд лои мед.  
Тэ ассьыд нэмтӧ видзан сэтчӧ,  
Час кытчӧ ассьым ме ог сет.

Ог кӧсйы кӧдзыдлунсӧ венны  
И, сэк жӧ, крепыд сылӧн власть.  
Эн дивит, морт,  
Ме эска тэныд.  
А ӧні войкӧд муна тась.

Ныв мыччис чуньяссӧ  
И суніс.  
Мый вӧчны водзӧ —

Ме эг төд,  
Но войыс исковтис  
И вуні  
Лөнь Сыктыв дорын мича вөт.

## Видз вылын

Гым  
Ю сайысь  
Воо-мурзө.  
Коса — бокө!  
Кио — куран!  
Аддзан: дзеблалөны юрсө  
Бобөнянь  
Да йөла турун.

Рака чукөр  
Лёкысь кравзө.  
Вөвным прыськайтө,  
Оз сулав.  
Төв ныр  
Лэбөдны дась ставсө,  
Гартлө буссө  
Вывсянь улөдз.

Чардби  
Югъёвтис юр весьтын,  
Сэсся гримөбтис  
И зэрмис...  
Асьным кётасьыштім эськө,  
Но и куртны  
Буретш вермим.

◆  
Сыктыв бокин лежнӧг дзоридз —  
Сыысь мичаыс оз тӧр.  
Орчӧн пукалім ми сёрӧдз,  
Огӧ лысьтӧй мунны бӧр.

Тагйысь кокни менам юрӧй,  
Да и ачӧд вильыш поз.  
Ставсӧ висьталам кӧ — сюрас,  
Кужам соссьыны кӧ — оз.

Ылын быглясьӧны гыяс,  
Берег пӧлӧн — шы ни тӧв.  
Сёрмим... кӧть и рытья кыа  
Кустӧдз мигнитліс сӧ пӧв.

## Страдна кадӧ

Ӧмидз кӧрӧн ӧвтӧ  
Сыктыв дорын ывла,  
Котӧртӧны кӧмтӧг  
Оз тусь вира нывъяс.

Бытьӧ вильыш тӧвру  
Йӧршитчӧма наӧ.  
Вирдыштисны... Чӧвлы —  
Дурӧны нин ваын.

Сельӧдчӧны, радӧсь,  
Тонӧсь нин, ю шӧрас...  
Майбыр, страдна кадӧй,  
Том йӧзлӧн бур пӧра.

Весиг өбөд дырйи  
Вын песны оз дышөд,  
Дзирдалоны дыр нин  
Ыргөн рөма мышъяс.

Коркө-нисьө нывъяс  
Петалисны ваысь,  
Видзөдлісны вывлань —  
Пемдө небесаыс.

Уськөдчисны куртны,  
Коді кыдзи вермө,  
Удитісны муртса —  
Гымыштіс и зэрмис.

Медым чомныс письтіс,  
Медым делө вөрны,  
Сёрни-серам киссьө,  
Ку пыткас оз төрны.

Гымыштіс... и найө  
Дрөгнитісны сыысь,  
Сөмын вөлөм тайө  
«Беларусьлөн» шыыс.

«Нывъяс, энө ёрччөй!—  
Ортсысь кылө гөлөс.—  
Позьө кө, ме орччөн  
Шойччөдышта «вөлөс».

Чайта, онө дөзмөй,  
Ставныд ті зэв бурөсь...  
Но вот кытысь йөзлы  
Скөр гөтырыс сюрө?»

Сералõны нывъяс,  
Шмонитõны воча:  
«Сідзкõ, мелі кывйыс  
Вичмõ сылы шоча.

Медым лоин шуда,  
Висьталамõй инõ:  
Бõрйы гõтырпутõ  
Эн рытйысянінын».

Сыктыв юõ ылын  
Ошкамõшка уси.  
Нывка том зон вылõ  
Видзõдлывлõ гусьõн.

Сõмын зэрыд, аттõ,  
Кобис сёрни шõрын.  
Майбыр, страдна кадõй,  
Том йõзлõн бур пõра.

## **Сыктыв дорын**

Сыктыв ю дорті ме муна,  
Паныд локтõ мича ныв.  
Сәні, веськыда кõ шуны,  
Сьõлõм тõкõtьõ эз сыв.

Ок и мича, ок и статя...  
Висьтав мамыдлы поклон,  
Шу, мый вõзйõ асьсõ зятьõн  
Сыктывкарысь коми зон.

Нывлõн гажа серам кылõ,  
Меным вочавидзõ: «Бур.

Кымөр кыпöдчö со ылын,  
Первой турунсö вай курт».

Рытлань артмис ыджыд зорöд.  
Сэссия кыкөн колим ми.  
Ок и лöсьыд Сыктыв дорын  
Кутны нывлысь шоныд ки.



Синмö шыбитчана öблика,  
Мичнас кывсьö ылöдз.  
Нывкöд паныдасян öтикысь —  
Дасысь бергöдчылан.

Эськö суны, сёрни панлыны,  
Любуйтчыштны сыөн.  
Öта-мöдлысь чужöмбаннымöс  
Сотны пöсь лов шыён.

Сöмын эз тай сийö вичмы мем...  
Мам и шуис татчö:  
«Дзик быд нывлөн аслас мичлун эм,  
Кодöс онö аддзöй.

Онö аддзöй овны кужöмсö,  
Ловсьыс кодзув-бисö...  
Мича нывлысь окав чужöмсö,  
Мисьтöм нывлысь — кисö».

## Салдат воӧ гортас

Видза олан,  
Чужанінӧй —  
Муса сиктӧй,  
Яг  
И видз!  
Вои ай-мам керка дінӧдз —  
Кыла ассьым ним да вич.

Ставыс сьӧлӧм шӧрӧдз инмӧ —  
Тӧдса йӧз  
И ывла выв.  
Кыйкнитыштлӧ лукав синнас  
Вильыш руа сусед-ныв.

Онi ме — салдат запасын.  
Видза олад, мам и бать!  
Пыралi и суседьясӧ —  
Гашкӧ, аски лоа зять.

Ветлi сэтчӧ, ветлi татчӧ,  
Аттӧ, сӧ ерӧмакань —  
Кар да сиктӧй костын, аддза,  
Дзикӧдз вушйӧма нин грань.

Гӧгӧр чурвидзӧ антенна —  
Кыйӧ содтӧд олан гаж.  
Тьӧсӧн кышӧм керка стеньяс,  
Кумьяс местаын — гараж.

Мӧс оз бакӧст карта сайын,  
Рытьядорыс — шы ни тӧв.  
Сусед-нывка, аддза, вайӧ  
Магазинысь нянь да йӧв.

Войдөр мөскыс вөлі уна,  
Онi кольома пö нель.  
Да и тэ, дерт, пышьян-мунан,  
Тадзтö, шуö, скöнь оз коль...

«Кымөр локтö, кымөр локтö,  
Ог тöд — зэрас али оз...»  
Аскисянь нин, со и он тöд,  
Менö виччысьö совхоз.

Зонлысь сьөлөмсö кö öзтiн,  
Олан туйтö сыкөд йит.  
Дорам шуд...  
А сиктын мөскыд  
Онi — нель...  
А лоас вит.



Став васö  
Сыктыв  
Эжва юлы вайö...  
Мый воштас ним —  
Оз шогсы  
Ни оз пов.  
Сидз тэрмасын тэ мунны  
Верөс сайö  
И веськодь дзик,  
Мый воштан ассыйд ов.

◆  
Ас сиктын быттьö югдö нимöй,  
И сылөн кусöмысь ме пола,  
Од карын шуöны кö Тимин,  
То сиктын — Игö Васьö Володь.

Тан пыдди пуктанаыс — рöдöй,  
Сы бöрын казьтылöны батьöс,  
На серти быдөн менö тöдö —  
И таысь рöдвужöйлы аттьö.

Зэв ыджыд аттьö, мый ме ола,  
Мый рöдөн ошйысьны на позьö,  
Но частö дум вылö мем волö,  
Мый нимнам уджйöза на водзын.

◆  
*Галя чойлы*

Ме бара Гарьяын.  
Кöть ог и мунлы тась.  
Мед лымсö гартлö öшинь сайын  
турöб,

А тані шоньд,  
Каньпи öтнас дурö,  
И варовитö мамкöд Опонась.

Суседьяс костын пыр нин  
Сёрни эм:  
Мый тöждысьöдö,  
Вöчсьö гөгөр,

Кывсьӧ...

Сук тшынӧн пуркӧ

Тола сайын пывсян.

Бать лӧдсалӧ,

А ва лӧсьӧдны — мем.

А помнитан?

Сикт весьтын енӧж лӧз,

И малыштны быд дзоридз

Вӧлі дась тӧ...

Шӧвк туруна веж видзьяс йылысь

казьтіг,

Стен сайын ньӧжйӧ

Бакӧстышталӧ мӧс.

Рад воны татчӧ

Любӧй кадӧ дзик,

И вояс чӧжӧн йитӧдьяс оз кусны,

Ӧд Чужан муӧй дінӧ

Ыджыд муслун

Ме пытшкын ӧзтӧ

Ичӧт Гарья сикт.



Талун тані ме пи и гӧсть...

Югзьӧ

Ваймӧм пач

Сартас биӧн,

Буретш банйӧма,

Небыд,

Пӧсь

Кӧвдум руалӧ менам кыин.

Дзижгö кашникын сывдöм вый —  
Бертышт кöвдумтö  
Да и чуняв —  
Пöсь нянь дорад век вунö, мый  
Ньöти кынöмыд эз на сюмав.

Дзeбны нимкодьöс ме ог кут,  
Асья здукъясыс сийöн шаньöсь,  
Мый мем сьöлөмөдз мөрччö шуд —  
Мамö киясысь  
Небыд няньыс.

## Ас сиктын

Менам ёртöй лэбис Гаграö,  
А ме бара мөди Гарьяö.

Ог тшыкөд вир аэропортын,  
И пыдö гырысь сьöм ог дзeб,  
Автобус часөн ваяс гортөдз,  
Көн — турун, шонди, ном и геб.

Көн эзысь Сыктыв керйөн тырöма,  
Но мед — и сыысь гажöй бырöма.

Көн öнi буретш страдна кад,  
Бур отсөг воö матысь, ылысь...  
Гитара вой шөрөдз со кылö —  
Оз узь студентъяслөн отряд.

А көнкө тадз жö, збой да ён,  
Удж бертö гарьяса ныв-зон.

Мый вöчан — разалöны челядь,  
Тан бордсялыштасны и — на:  
Том йöзлы дзескыд чужан пельöс,  
Вай налы талун став страна.

Том йöзöс йитö ыджыд мог,  
Роч кыв и кыпыд оланног.

Сикт кузя тövзьö тэрыб трактор,  
И оз нин чуймöд сылөн öд,  
А бокин, ферма дорын, тракийö  
И кыскö сьökыд тэчас мöд.

Кöть йöзыс татысь век на петö,  
Сикт воддза серти унджык сетö —

Эм аслас та вылö закон.  
Зэв любöпырысь дзоргö пöчö:  
Внук дас морт пыдди уджсö вöчö,  
Кöрт вöлыс сылөн аминь ён.

Со тövзьö ещö öти — кеж!..  
И век жö мортöс кöрт оз веж.

Нянь-солөн да мöс вöра йöлөн  
Ас сиктöй озыр вöлі пыр.  
Ме кöсья, медым Сыктив пöлөн  
Эз некор ловья гөлöс быр.

И йöлöгаыс, вой кöть лун,  
Мед нерны комиён эз вун.

## Төвсә ытö

Керка пытшкын шонид,  
Керка пытшкын югыд,  
Вильыш мича каньпи  
Джодж вольöссö дзугö.

Кöть и вельмöм Войпель  
Лымсö сьвкйö-кöдзö,  
Бөрö-водзö ветлö  
Небыд шыа öдзöс.

Сусед кежас билань,  
Виччисин кöть эн тэ.  
Керка — весь оз шуны —  
Сиктад нельöд стентöм.

Сёрнитчан да восьтан  
Вемöстö и вöттö,  
Ас вöляысь сэсся  
Варовитан пöттöдз.

Пызан дорö гөстьöс  
Коран нимөн-вичөн  
Югыд самöварлань,  
Коді быттьö ичмонь.

И он юась — мыйла  
Татшöм лёкнас локтис...  
Вермас лоны — могөн,  
Вермас лоны — мөгтөг.

## Мөмөт йылысь

Ак тэ, Мөмөт,

Тэ, Мөмөт...

А вот он на зэв «көмөд».

Былө некодыр асьсө эз пуктив,

Но и ас вийөн коллялө нэм,

Гусьөн лишавтөм добра оз чуктөд,

Артмө овны и сийөн, мый эм.

Лунтыр бергалө,

Любөй удж бертө,

Некысь тупыльөн съөм көть оз босьт,

Зорөд чөвтө ли

Кыпөдө керка —

Зильө съөлөмсянь,

Мөд ног оз позь.

Кутіс гөтрасьны, бөрийс садь юрөн,

Бурөс ас дорысь корсьны эз кут,

Сөмын, аддзө да, ловъя клад сюри,

Олөм вичмөдіс вөвлытөм шуд.

Көть оз лэб, оз и усь мусьыс улө,

Биысь петас и ваө оз вөй.

Онi син сайын войтырыс шулө:

Аттө, Мөмөт...

А абу, зон, йөй.



Тан сэтшөм лөнь,  
Мый лөньсө кылан...  
Ме дзорга пемдөм крестьяс вылө,  
А мөвпьяс,  
Быттьө мартын турөб,  
Оз узыны —  
Бергалөны юрын.

Тась быдөн  
Олөм эштытөдзыс  
Му вылын вөлі гөрысь-көдзысь.  
Ас нэмсө вуджисны  
И өні  
Кызд быттьө менсьым юасьöны.

Кызд ола?  
Кытчө вошта эбөс?  
Мый коя весь?  
Мый төлктөг дзеба?  
Кызд вөдитча —  
Мөвп йиджө татөн —  
Медыджыд озырлунөн,  
Кадөн.

Сюрс юалөм.  
И чайтсьö меным,  
Мый гөгөр крест пыдди —  
Антенна.

## Пöрысь вöв

Рытъя карын  
Ывла вылыс пемдö нин,  
И «Волгаяскöд» вензьö чизыр төв.  
Ме водзын кодкö индö,  
Ёна шензьöмөн,  
Кызд улич кузя ньöжйö муно вöв.

И тырмö эськö уличыслөн пасьтаыс,  
Но сйö, пöрысь,  
Жмитчис боклань пыр,  
Кызд быттö яндысис...  
А меным вöлыс казътыліс,  
Мый сы мыш вылын коли  
Челядьдыр.

## Асья мөвпъяс

Леткасянь Печораöдз  
Садьмö Коми му,  
Кыпыд гажөн горалö,  
Пыркнитöма мудз.

Бара енэж лöзыс со  
Нимкодьöдö син,  
Паськыд муыс йöзыслы —  
Отув оланін.

Чöдъя-пувъя ягъясті  
Кытшовтамö ми,  
Мелі кызьяс расьясын  
Нюжöдöны ки.

Тöлын либö гожöмын  
Откодь тані бур.  
Пожöм вылысь пожöмö  
Лэбö тэрыб ур.

Тöдтöм шыяс кылöны,  
Повзьыштіс чöv-лөнһ:  
Уклад лэбач вылын  
Кольö эзысь вөнһ.

Шондібанöй, зарниöй,  
Югөръястö кой,  
Эз во медым пармаö  
Помасьлытöм вой.

Ыджыд би мед гартчöмөн  
Юр весьтын эз пот,  
Морт ки помысь артмöмыс  
Мусö мед эз сот.

Оти югыд шондисö  
Сё пельö он юк,  
Йитас кө ныв-зон кисö,  
Некод мир оз дзуг.

Сувтам орччөн дзескыда,  
Вештам война грöz.  
Вайö кутам эскыны  
Отта-мöдлы, йöz!

## МЫЙЛА МУСА МЕМ ?.



*Илля Васьлы*

Мыйла муса мем Коми муыс —  
Джуджыд пармаыс, Эжва юыс?..  
Гашкө, сы вöсна, мый тан чужи,  
Муöс ыдждöдла, кыдзи кужа.  
Кöмтöг котравлі зарни вөрöд.  
Тöдi, Ема кö эм, оз вөрöд.  
Вöвлi бaть-мамлы муса пиөн...  
Гашкө, муыс мем дона сiйөн?  
Юрси — тыöдтöм шабдi кудель,  
Бабö серавліс — абу мудер.  
Лун-лун вöвъяс гөгөр пыр гартчи,  
Юсö спор вылö вöлі варчча.  
Коркö рытгорув петлі чöла —  
Некод войпукъясысь эз öлöд.  
Сöмын чуймывлi йöла шыысь...  
Гашкө, муыс мем дона сыысь?  
Воис война кад ыджыд грöзөн.

Сиктысь мунісны медбур йӧзыс.  
Аньяс вашкӧдчывлісны гусьӧн,  
Талун бара пӧ ӧти уси.  
Ясноӧ сӧкӧльяс, узяд кӧнӧсь?  
Коньӧр дӧваяс... Кымынӧнӧсь?!  
Шогыс, тшыглуныс — ставыс сюрліс.  
Гашкӧ, та вӧсна дона муыс?  
Сэсса югыд кад кисӧ мыччис,  
Быдмим-разалім, коді кытчӧ.  
Асьным петім кӧть тӧдтӧм шӧрӧ,  
Оз вун сикт сайса гажа нӧрыс,  
Гортса пывсянысь чугун горйыс,  
Чӧскыд туруна векни борйыс;  
Куття войясыс, Эжва юыс,  
Небыд сьӧлӧма Коми муыс.



Югыд корьяса ичӧт кыз вылӧ,  
Кодӧс некод на  
Пыдди эз пуктыв,  
То ли шойччыны,  
То ли прӧстӧ сідз,  
Сырчик первойысь —  
Шпорк —  
И пуксис.

Кыз пу дрӧгнитіс ставнас  
Радысла,  
Кыз пу веськӧдіс  
Юрсӧ ассьыс...  
Сӧвмиг-быдмигад  
Кӧсйӧ быдӧн дзик,  
Медым бур синмӧн  
Кодкӧ аддзис.

◆  
Менам ёртъясöй!  
Ті —  
Коми му пасьталаыс.  
Тікөд —  
Со менам ки —  
Гажа муыс и ваыс.

Миян талунъя лун  
Либö  
Мый вöлі войдөр,  
Тіысь бокті оз мун,  
Ыджыд сьöлöма войтыр.

Олан туйныд  
Зэв крут,  
Абу дивö и усьны,  
Но и сэк тіян шуд —  
Чужан му дінö  
Муслун.

Быдөн —  
Ас мулөн пи,  
Тіөн горалö Коми...  
Сöмын мыйла нö ті,  
Овлö,  
Сотчанныд томөн?

◆  
Со лунысь-лунся гижодпас,  
Быд лун сәсь дона и быд час.

Ог соссы — вежсьомъясыс уна:  
Ме гөгөр унджык йөзис — выль,  
Мый коркө төждлун вайліс — вуни,  
А мый эг чайтлы — лои збыль.

Эз артмы ставыс, кызди колө,  
Көть нинөм кокниа эз шед...  
И, со тай, уджала да ола —  
Ас бөрөздаысь ог нин пет.

Йөз костын быдмиг, ичөтысянь  
Бур киö веськавлі ме пыр.  
Пось аттё, муса велөдысьяс!..  
Но юрысь сьökыд дум оз быр,

Мый вошта найөс воысь-во  
И век на вежысьөн эг ло.

◆  
Оз пö радейтны комияс  
Дзоридз...  
Налөн сад йөрыс —  
Став Эжва дорыс,  
Небыд шөвкаөсь  
Кытöні видзьяс,  
Отар-мөдарас көн  
Эзысь кыздьяс.

Оз пö радейтны комияс  
Съывны,  
Оз пö нимаवны ёна,  
Оз кывны...  
А ті кывзöй,  
Кыдз сьылöны тані,  
Весиг төв сьылö со  
«Шондібанöй».

Оз пö радейтны комияс  
Мичлун...  
Найöс нэмъяс чöж  
Олöмыс личкис.  
Онi —  
Шудаöсь, кыпыдöсь найö.  
Медся мичаыс му вылас —  
Тайö.

## Театрын

*СССР-са народнöй артист  
И. И. Аврамовлөн паметьлы*

Иван Иванович Аврамов...  
Оз тайö гора нимыс вун —  
Йöз дінö сибалöмыс, сямыс  
Век йиджтывлісны кыпыдлун.

Бур слава, кодi вичмис мортлы,  
Эз ышмöд сійöс и эз веж.  
Ме татчö вола быттьö гортö,  
И талун, шуны кö, ог кеж.

Театр, ме чолөмала тәнө!  
Рыт чөжөн олөм гажсө сет.  
Мед кодкө йөртчө керка стенөн —  
Сы динө завидьлун оз пет.

Театр, тэ бурсө мын пестан,  
Голь тэтөг мортлөн оланног.  
Ме аддза залын ассьым места,  
И со нин кыла — тан и эстөн  
Йөз клопөдоны гөгөрбок.

Ас кадө воссяс югыд сцена,  
Выль дивө пансяс, но көть кор  
Век быттьө ворсысьяскөд сэни  
Тшөтш Слөбөдаысь петлөм морт.

Аврамов сцена шөрө петө,  
Но абу ачыс нин, а мөд...  
Мөд, кодлы асьсө ставнас сетө  
И таысь сьөкыд шуд оз төд.

Быд шыасьөмын — ыджыд кужөм,  
И сэк, кор оз шу кыв ни джын.  
Код төдас, кызди тайө чужө,  
Кысь мортыс аддзө сям да вын.

Том ворсысьяслы сцена сайын  
Бур силіс: «Йөзыс водзө пет  
Да зіль, мед ачыс Виктор Савин,  
Ло орччөн, шпыньмуныштіс тэд».

Кор ставыс гөгөр лючки-ладнө,  
Он донъяв тырвыйө, мый эм,  
И он зэв лыддысь тэрыб каднас,  
Сэк чайтсис — кузь на сылөн нэм...

И төжд и слава суліс мортсö,  
Но төдö войтыр — важ и выль,  
Мый сцена вылын либö ортсын  
Аврамов некодыр эз ворслы,  
А ставыс сылөн вöлі збыль.

## Эдвард Григ

Кор кывзі медводдзаысь Григöс,  
Сэк шензьöм шымыртис и полöм:  
Ме быттьö восьті ыджыд книга,  
А нимыс книгаыслөн — олöм.

Сэн шог и радлун, нюм и синва,  
Сэн кöдзыд толаяс и вежöд.  
Выль мича мирлань восьтіс синъяс  
Мем ыджыд сьölöма норвежец.

Сы мында чувство тыртис морöсöс,  
Мый весиг төдтöм вöлі мукöд...  
И уна боксянь ассьыд оласног  
Донъялан выль пöв татшöм здукас.



*Ижмаысь вөр-ва видзысь, вой-  
наса ветеран А. М. Поповлы*

Ак, кутшöм асья вöрын  
Чöскыд сынöдыс!

Тан аддзан бурджыка,  
Кыдз садьмө  
Чужан му,  
Кыдз төвру  
Пуяс кокныдыка сыналө,  
И, быттё шебрас,  
Кывтө бокө ру.

Пув вотысьөс ме чолөмала  
Радпырысь,  
Мед чөсмасыштас гортас  
Сылөн пи.  
И вотöны тан йөзыс  
Топыд ягсеръяс,  
И дона гоблань  
Нюжөдчө со ки.

А водзын чера войтыр  
Со нин мыччысьöны.  
Оз, татшөм вöрыд  
Быдлаысь оз сюр!  
Но вөдитчөй жө пила-чернад  
Виччысьөмөн,  
Мед парма  
Нэмыс  
Вермис сетны бур.



И бара сявкйö  
Көдзыд эзысь,  
Кок улын дзуртö  
Майкыд лым.

Ас кежам надейтча ме —  
Эз-ө  
Ло тэнад сьөлөм  
Важ моз пым.

Од төлыс волевлө  
И мунө,  
Од кусысь кыа  
Озийö бөр,  
Пельк статьяд мыччысь  
Шуда лунө  
И нюмөн веськөд,  
Сьөлөмшөр.

Ми ставсö казътылам,  
Мый вöлі,  
Бур кадсьыс  
Нинөм мед эз вун,  
И асьным аддзам:  
Шудыс вөлөм  
Син судзанинысь  
Эз на мун.

## Мандарин

Дзоридзалө мандарин  
Менам өшинь вылын,  
Эновтöма чужанін,  
Овмөдчöма ылын.

Весиг төв шöрын оз ор  
Дзоридзыс ни корйыс,

Көть и вөсни стеклөтор  
Көдзыдьяссыс дорйө.

Көть и босьтө пуыс вын  
Миян войвыв муыс,  
Көть и быд лун стөкан джын  
Юө Сыктыв юыс.

Сет вын-эбөссө, мусин,  
Нюжав, югыд гожөм,  
Медым ваяс мандарин  
Плодьяс Сыктыв вожын.

## **Төдса керка дорын**

Ме өні матыстчыны пола,  
Но сьөлөм весьшөрө оз эльт,  
Мый август рытө татчө волі  
И вөлі август, кыз апрель.

Кок увса ёль моз муні варов.  
Ми гөгөр сөстөм ывла выв.  
И вөлі дивитана пара:  
Шөр арлыда и том на ныв.

Мед мирыс синма, пеля, кока,  
Мед медся йөзаиныс тан,  
Ми эгө видзөдлывлөй бокө  
И вөлім сөмын воча бан.

Көн тайө рытыс, көні нылыс?  
Оз овлы кузьөн мича мойд.  
И сөмын видзөдө ме вылө  
Рам төлыс — менам муса чой.

◆  
Артмө тадзи —  
Чужан сиктын,  
Кодыр прөйдита сы пыр,  
Ог нин нимкодьойла чиктив,  
Көть и радейтөмөн тыр.

Оз на вунөд  
И оз удзөд —  
Сетө йөв и сетө вуй.  
Аттьөавны огө мудзөй,  
Сөмын сиктлы таысь мый?

Сиктса көдзө,  
Сиктса ытшкө,  
Арнас босьтө урожай,  
А мый кольө лымыйс пытшкын —  
Сын эм и менам пай.

Менам...  
Көть и муяс вылын  
Арнас пөсявлө жө мыш,  
Но автобус пытшкын ылө  
Нуа аскөд гуся мыж.

Аслам пөльяс-пөчьяс водзын,  
Кодьяс лелькуйтлісны му...  
Но и сиктөй мынтө водзө,  
Кодысь некытчө он мун.

Перө-ручка динө  
Сибда —  
Нинөм войбыдөн оз пет...  
Корся медбур кыв,  
Но сиктөй  
Сийөс оз на зэв и сет.



Көдзыд серти төдам  
Шоныд,  
Тшыглун серти төдам  
Пөт.  
Радлун сэтшөм морт  
Оз аддзыв,  
Коді сьөкыдлун  
Эз төд.

### Кор петан гортысь

Кор петан гортысь ылі туйö  
И рөдвуж керкаад оз төр,  
Көть ставсö петтөдзыд на шуин,  
Мед унджык морос пыткад нуин,  
Эн вунöд видзөдлыны бөр.

Со яг тэд мыйкө шувгö-сиö,  
Со войтыр сьөлөмшөрөдз ас,  
Со нывка кольёдысьяс пиын,  
А орчөн мамыд пöрысь киөн  
Тэд гусьөн ыстө пернапас.

Ас сиктад воны бөр он вунöд,  
Мед кольё лыдтөм лун и вой.  
Од коркө чужан сиктысь уна  
Том войтыр война вылө муніс,  
И бөрсö унджыкыс эз во...

Кор петан гортысь ылі туйö  
И рөдвуж керкаад оз төр,

Көть ставсө петтөдзыд на шуин,  
Мед унджык морөс пыткад нуин,  
Эн вунөд видзөдлыны бөр.

## Печора ю вылын ордйысьём

*Печораса речной училище (техникум) 1958-өд воын помалысьяслы*

Сэк Печора мем вөлі гортөн...  
Кадыс сёр көть, но морт оз вод —  
Одйө матысмө төдса портлань  
Кыксё вөв вына пароход.

Водзын тыдалöны нин бияс...  
Улын уджалö — ок и яр! —  
Джуджыд доръяса зырйөн кнас  
Дас квайт арöса кочегар.

Коді сөмын на менö вежис,  
Коді ме кодь жö практикант.  
Вахта бөрын көть бортлань кежи —  
Ыргысь топкасянь жар и тан.

Кыскö восьса иллюминатор,  
Биыс тані оз ёр, оз сот.  
Дзорга юлань и аддза: матын  
Төвзё-суөдö теплоход.

Майбыр, водзсасьёмысь оз повны,  
Со нин орччөнөсь, ныр на ныр...

Вылын юрöбтiс: «Самый полный!»  
Меным тшöктiсны босьтны зыр.

Из шом шыблалам биö кыкөн,  
Коймöд нюжöдiс зырлань ки...  
Ньöжйö,  
Катласиг,  
Шумён-зыкөн  
Кутим водзланьö петны ми.

Енэжтас сайö дзевсис кыа,  
Лои борт сайын ваыс сьöд.  
Теплоход другысь сунлис гыö,  
Содтiс тöдчымён ассьыс öд.

Тэрыб вöраса киним-кокным,  
Енэж джын пасьта пуркйö тшын,  
Сöмын лайкъялö судно боквыв —  
Помöдз зэвтöма сылысь вын.

Портсянь неылын водзö петiс  
Еджыд бокъяса теплоход.  
Капитанным команда сетiс:  
«Ти-хий ход!»

Со и ставыс.  
Ми петим карö.  
Вой тöv öзтыштö чужöмбан...  
Пароходкöд тшöтш  
Сйö арын  
Юкöд прöщайтчис капитан.

◆  
Бара гылалӧны коръяс,  
Бара воӧ кӧдзыд тӧв,  
Эг ме радейт тӧнӧ торъя,  
Тӧныд мусаӧн эг вӧв.

Аддзысям и дивӧ босьтӧ:  
Мыйла бара лои тадз,  
Мыйла бара миян воськов  
Лои колльӧдчигӧн надз?

Нинӧм ыджыдсӧ эг вӧзйы,  
Меным нинӧм жӧ эн шу,  
Гашкӧ, та вӧсна эз ӧзйы  
Миян сьӧлӧмъясын шуд.

Вӧлі гожӧм кыдзи гожӧм,  
Ог тӧд мый вӧсна и жаль...  
Со нин бӧръя корсӧ воштӧ  
Ӧшинь улын кыдз пу чаль.

## Медсестралы

Еджыд халат,  
Еджыд юркышӧд,  
Миян меліник чой.  
Занавес сайын  
Тыдалӧ мышкыд,  
А кадыс:  
Дас кык час вой.

Палата узьб...  
Вугыртны полан.  
Чепөсьян милань коть кор.  
Врач индөм серти,  
Буретш кор колө,  
Кокниа вөчан укол.

Медмелі кывсө  
Дасьбось ми шуны,  
Вештан кор ми пытшкысь дой...  
Бурдам и разалам,  
Вочасөн вунан —  
Мөдъяслы лоан тан  
Чой.

## **Карын нимъяс йылысь**

Со автобус.  
Тырыс йөз.  
Вайө, прөйдитчамө подөн —  
Луныс шонид,  
Енэж лөз,  
Да и дзоньвидзалун содас.

Быдмө-сөвмө  
Сыктывкар,  
Водзын — өкмыс судта керка.  
Коркө тані пө  
Быд ар  
Тшакыс вөлөм — сөмын бергав!

Пөльөй  
Тшак эз вотлы тась —

Сійö овліс Сыктыв катыд.  
Ёртöй,  
Заклад вартны дась,  
Мый и тэ эн чужлы татөн.

Унджыкыс ми —  
Сиктса йöз,  
Кöть и карсаясөн шусям.  
Юр кыскавлім,  
Видзлім мöс,  
Тöдам, мыйöн вына мусин.

Быдтіс-вердіс  
Коми сикт,  
Эгö петлöй вошöм рöдысь.  
Вужьяс мед  
Эз орны дзик,  
Волам вонас öтчыд-мöдысь.

Коми сиктлы —  
Помтöм нэм,  
И ме вöзья ог нин öтчыд:  
Муслун,  
Коді миын эм,  
Мед и кар сертиыс тöдчис:

Визин улич,  
«Абьячой» —  
Ветлысь-мунысьяслөн керка.  
Изьва площадь...  
Лун кöть вой  
Кыпыд сылөн паськыд веркöс.

Кыптö-вöччö  
Сыктывкар,  
Выль фонтан со ёрö синтö,

Гөгөр лампа —  
Югьд дзар,  
А фонтанлөн нимыс —  
«Синдор».

Воссис карын  
Сёянін,  
Мича коми ань сэн пусьё.  
Лыддя ылісянь:  
«Емдін» —  
Тадзи сёяніныс шусьё.

Изкар...  
Вөвлі кар көть эз,  
Нимыс овны кутас — эска.  
Выль стрөйбаяс —  
Кызкар грезд —  
Карын медся гажа места.

Со и шмонитыштім, вок,  
Со и сёрнинымлы помыс:  
Карлы —  
Кыксё сайё во!  
Но а сійё — быдмё, томмё.

Муса тэд  
И муса мем,  
Весиг йёз муын нин тёдса.  
Сөмын сиём  
Менам эм:  
Эз мед вошты ассъыс рөдсё.

## Медся лунвыв сикт

Көн төвсө гожом тэрыбджыка венө,  
Көн асья шонді мелі ныв кодь дзик,  
Прокопьевка, ме чолөмала тэнө,  
Республикалысь медся лунвыв сикт.

Лун төлыс бөрся восьлала, ог тэрмась,  
Ме гөгөр быттьө море — зарни сю.  
А сөстөм сынөд — лолав мыйта верман,  
А сөстөм сынөд — зарава моз ю.

Веж мича виддзыс небыд шөвк моз ворсө,  
Со варовитө шоркөд югыд рас,  
Ме кывза ылыс тракторьяслысь горсө —  
И дзик быд шы да серпас тани ас.

Тан уджач войтыр нималөны ылө,  
И кодарө көть олөм чөж ог мун,  
Бур славанад тэ төв и гожом кылан,  
Республикалөн медся лунвыв му.

## Выльгорт

Эм коми сикт,  
    көн медбур көсийөм збыльмө,  
И сьөлөм менам  
    долыдлунөн тыр,  
Рад шуны:  
    Видза олан, муса Выльгорт,  
Тэ менам томлун,  
    менама челядьдыр.

Тась уна войтыр  
    нималана петіс,  
А кодыр өзйис  
    Му шар вылын би,  
Тшөтш и тэ вöсна  
    ассьыс ловсö сетіс  
Сэк Вьльгорт сиктысь  
    уна ныв да пи.

Лөз енэж улын  
    уджалам да олам,  
А сиктым тыртö  
    ассьыс нельöд нэм,  
И сэтшöм бур,  
    мый кодлыкö тэ колан  
И тэнö пыдди пуктысь  
    тані эм.

Важ коми сикт,  
    көн медбур көсйöм збыльмö,  
Став мукöд коми сиктъяслөн  
    бур чой,  
Пыр водзö быдмы-сöвмы,  
    муса Вьльгорт,  
Тэ менам мича  
    помасьлытöм мойд.

## Йöра йылысь баллада

Көнкö енма-муа костын,  
Сьöd вөр шöрас дзик,  
Оліс пидзöсöдзыс лоскын  
Дас керкаа сикт.

Вөрись петіс ичөт йөра.  
Эбөс быри. Пом.  
Сійөс исыштисны скөра  
Кык-ө-куим пон.

Яндзим татшөм вылад увтны —  
Гөлөс пон оз сет.  
Слабмөм йөрапилы сувтны  
Отсаліс дзор дед.

Йөлөн ки пыдөссьыс вердіс,  
Сэтшөм вөлі слаб.  
Вайліс ылыс керөс бердысь  
Медьюгыд ключ ва.

Дедкөд шмонитлісны бөрын:  
«Вердысь лоө — видз».  
Сэки вочавидзліс пөрысь,  
Гашкө пө и сідз.

Ворсны воывлісны челядь —  
Примитліс көть кор.  
Некор на вылө эз элясь,  
Ышмөмысь эз ёр.

Рытлань шуас: «Ноко, шойччам.  
Мойдкыв кывзөй ті».  
Челядь пуксясны, а орччөн  
Век нин йөрапи.

Тадзи гожөмын и төлын,  
Отлаын быд лун.  
Көть и кузь кокъяса вөлі,  
Вөрас бөр эз мун.

Гожом — мөс чукорын сийо,  
Төлын — йирө бадь...  
Отчид лосьодисны сийос,  
Корталисны дадь.

Ёна велодны эз ковмы —  
Кыскө, быттьө вөв.  
Войтыр шензьо: «Быдтор овліс.  
Татшөмыд — эз вөв».

Крепыд сьыліа, кузь пеля,  
Ньожмыд көть, но ён.  
Шулісны эз сөмын челядь:  
«Талы — абу дон».

Некымынысь лымйыс сывліс,  
Кывтіс уна ва.  
Коркө кывсис: рытиввылын  
Пансьома война.

Йозыс шай-паймуні сиктын —  
Синва сорөн сөт...  
И колхозсө ньөжйөникөн  
Пыкис баба рөд.

Гижны, кутшөм вөлі пөра,  
Дженьыда он куж.  
Менам мөдтор: кыскис йөра  
Ассьыс сьөкыд удж.

Лым ли гартчис бушков пиын,  
Либө киссис зэр,  
Мыйта нуис-вайис сийо:  
Турун, куйөд, кер...

Кыт не прөйдитны и вөвлы,  
Писькөдлывліс туй.  
И коть кутшөм сьөкыд вөвлі,  
Пармалань эз уй.

Быттьө кызкө ас ног төдіс  
Уджлысь донсө сэк...  
Ямщик йөралөн — дзор дедө —  
Водзас ветліс век.

Доддыс кокныдджык, кор кыкөн,  
Кузьджык шойчандыр.  
Вердас дед, а сэссия ськөд  
Варовитө пыр.

Кызди прөйдитісны вояс,  
Некодлөн оз вун.  
Сэссия гажа тулыс воис  
И — Победа лун.

Коді сьылө, коді вөччө —  
Войнаыслы пом.  
Йөралы гөрд шөвкысь вөчис  
Кодкө сьылі дом.

Ставыс лючки вөлі медым,  
Бурджык воысь-во.  
Коли төлысь. Висьмис дедө.  
Висьмис и эз ло.

Быд сьөкыдыс, коді вөлі,  
Мөрчис уна ног.  
Йөра синъяс пытшкө вөйи  
Гөгөрвотөм шог.

Дыркодь керка дорас жөдзис.  
Ылын шувгис вөр.  
Сылань довгис. Сэссия өддзис,  
Мед не локны бөр.

## Понлы

Мывкыд синъяса,  
Тэрыб да ён,  
Понъяс чукёрын  
Тёлын и арын...  
Мыйла тані тэ,  
Вөралан пон,  
Коді энотіс  
Отнадтө  
Карын?



Юр ог жуглы,  
Таво гожом  
Кадсө кольны көн:  
Бара кыскө Изьва вожө,  
Көні ю — Бур көм.

Тайё тешкодь нима юыс  
Визув зэв и сөдз.  
Ёртөй аслас пыжөн нуас  
Вөрса керкаөдз.

Гөгөр кыпид, гөгөр мича,  
Нюмъялō быд пу.  
Ёртōй менам вөр-ва видзō,  
Оласногнас бур.

Шōйтан лунтыр парма кузя,  
Ставсьыс уммывлан.  
Сэтчōдз мудзан, мый дась узьны  
Пиня тув вылын.

— Менам уджын,— ёртōй шуō,—  
Эм и тэнад пай.  
Вөр керкаын сэссия юам  
Пакулаа чай.

Бур кōм козьныштас на здукōн  
Дзоля пōртиō ком.  
Кōрт пач вылын пуам юква,  
Чōскōдыштам вом.

Тōвру шыяс вайō ылысь.  
Ёртлысь кывза мойд.  
Со нин джуджыд пуяс йылысь  
Ньōжийō лэччō вой.

Унзиль босьтō.  
Номъяс бара  
Аддзōмаōсь щель.  
Вōтōн менō Сыктывкарō  
Лэбōдō Войпель.



Ак, кутшөм өдйө лэбө кадыс,  
И часі стрелкаяс — кыз бордьяс.  
Ныв төрыт ветлөдліс детсадө,  
А талун со нин батьсө ордыис.

Театрө ветлім, гортын мойдлі.  
Шоч лун, кор ки вылын эз качлы.  
А өні ньөжйө, мед не дойдны,  
Кытсюрө велөдө нин ачыс.

Ми классысь классө вуджлім ськөд,  
Эг кольлы школа уджын пайтөг.  
А нывка быдмис менам...  
Кыкөн  
Экзамен дасөд классын сдайтім.

Оз сувтлы олөм — водзө мунө,  
То шонді петавлас, то зэрмас,  
И овлө сьөкыдлуныс уна,  
Да он век отсавнысө вермы.

Сэк нылөй вөсна сьөлөм висьө,  
И полөм жөдзө, быттьө вуджөр...  
Ме бара дась сэк босьтны кисө,  
Мед сьөкыдлуносө туй моз вуджны.

## Асья котралөм

Мыччысис кыа —  
Бледіник чут.  
Ошиньын гыөр,  
Ывлаыс руд.

Синъясӧс тiля,  
Унзиль оз быр,  
Пасьтася зiля  
Шенасигтыр.

Быд асыв петны  
Дышӧй оз босьт,  
Кепысьяс — зептысь:  
Кӧдзыдыс ёсь.

Керкаяс пӧлӧн  
Котрала дыр,  
Вельмыштӧм тӧлыс  
Чеплялӧ ныр.

Медбӧръя кодзув  
Кусӧ нин со,  
Окота водзӧ  
Метра кӧть сё.

Мед тӧлыс сотӧ  
Чужӧмӧс мем,  
Верманлун содӧ,  
Югдӧ юр вем.

Сы мында эбӧс  
Казяла друг:  
Кӧсья кӧ — лэба,  
Немтор оз дзуг.

Веськодьӧсь меным  
Яг-морт и чӧрт,  
Быдтор дась венны,  
Некод оз йӧрт...

Муса ёрт!  
Аски  
Котравны пет:  
Козьналас асыв  
Шудсö и тэд.



Талун комын градус кöдзид,  
Ошлöм паськöм оз шед —  
Кын.  
Быттьö сюръя, кымöрöдзыс  
Пуркйö-кайö еджыд тшын.

Вöли керка пытшкын ыркыд.  
Юклім сартас,  
Чутким би,  
Здук — и пачным со нин ыргö,  
Öдзöс вугйыс сотö ки.

Биыс пескö босьтчис яра.  
Ортсын кöдзид лыйсьö...  
Мед!  
Пачыс ымралö нин жарөн,  
Лоö шоныд мем и тэд.

Пуктам чай,  
И оз ков вина,  
Меным тэкöд лöсьыд сідз,  
Сöмын сывйышт еджыд кинад,  
Мыччы олöмыслысь мич.

Мый декабрын, мый июньын —  
Тэкөд орччөн ворсө вир.  
Зарни чунькытш нимтөм чуняд  
Койө ассъыс небыд дзирд.

Йиыс өшиньясын сылө...  
Дивуйтча —  
Ог гөгөрво:  
Челядь разалісны ылө,  
А ме видзөда тэ вылө  
Век на быттьө первой во.

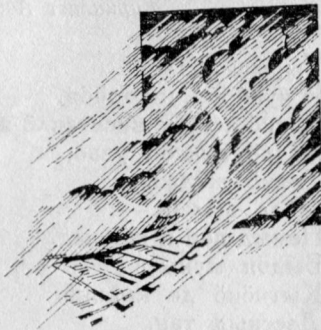


Быд мортлөн овлө сэтшөм кад,  
Кор гортысь мунны сійө рад.  
Пыр водзлань видзөдө — оз пөт,  
И немся майшасьөм оз төд.

Мый вөлі мөвпөн, лои збыль,  
Быд здукөн серпас вощьө выль,  
А вөр-ва гөгөр — ов да ов,  
Сы дорысь бурджык оз и ков.

Но воас сэтшөм вой и лун,  
Мый мортыс воштас ассъыс ун.  
И сэки, ку пытшкас оз төр,  
Ас думнас гортлань лэбө бөр.

## ВОЙСЯ ВОКЗАЛ



Сыктивкар — менам мича мойд.  
Бара ывлаыс сэтшөм ясыд.  
Тöрыт шуи ме тэд: «Бур вой».  
Талун вашкöда тэд: «Бур асыв».

Кодыр шыясөн ловзяс лун,  
Меным «аддзысьлытöдз» тэ шуан.  
Тайö асылыс мед оз вун,  
Сийöс туйö ме аскöд нуа.

Енэж ме весьтын — помтöм лöз,  
Енэж шудаөн сиö лоны.  
Аттьö тiянлы, карса йöз,—  
Меным тi вöсна карыс дона.

## Войся вокзал

*Журналист Авив Лыткинлы*

Тырыс йөз —  
И чукөрөн, и торйөн.  
Кодкө ассьыс висьтавлө история.  
Кодкө пуксөн узьө,  
Кодкө жөдзө.  
Ывла вылын —  
Пемыд вой и көдзыд.  
Быдөн мунысь  
Кытчөкө да кыськө.  
Дзескыд тан,  
Но йөзыс динө кыскө.  
Ланьтөм войын  
Югыд, шоныд діөн  
Кажитчө вокзал,  
И кыскө сійөн.  
Туйыс уна —  
Некод абу пөдса.  
Сюрас өдийө  
Кык-ө-куим төдса.  
Ертасям...  
И — разаламөй ылө,  
Гашкө, некор аддзысьлытөм вылө  
Олөм вояс,  
Эг ме йөртчыв стенөн —  
Кымынысь ті корлід туйө менө?  
Кымынысь ме чолөмавлі асыв  
Төдтөм йөзкөд,  
Төдтөм местаясын?  
Быд вокзалын лабич —  
Менам парта,  
Велөді көн Чужан мулысь карта.  
Юасьны эг пов

И кывзі чöла —  
Войтырыс  
Мен велöдысьөн вöлі.

## Море дорын

*Эг ме аддзыв некор море...*

*В. Савин*

Тані варовджыкöсь йöзыс...  
Югыд шонді синъяс ёрö —  
Найöс шойчöда лöнь лöзас,  
Кöні помтöм-дортöм море.

Эг ме аддзыв сійöс voidöр,  
Сöмын юрын чайтны кужи.  
Быттö чуймöдана мойдын  
Лунысь-лун выль серпас чужö.

Талун море лöнь, а тöрыт  
Крута кыпöдчис кыз кымөр.  
Эз-ö Войпель парма шöрысь  
Кырсьнит отпускавны Крымö?

Лёкысь шыбласисны гыяс,  
Гөгөр пемдіс небесаыс.  
Кай кöть мый вылнаö — кыяс  
Посни бусөн сола ваыс.

Эгö на и дöзмöй торъя —  
Тöv ныр ышмыліс и дугдіс.  
Уна вожөн жургысь шоръяс  
Раммисны... А вылын югдіс.

Бара мелі саридз дорыс,  
Шонта лысьбѳм небыд жарнас.  
Ылѳ коли войвыв море —  
Помтѳм-дортѳм коми парма.

Чужан сиктѳй — гажа берег.  
Парма бердсаяс — ми ставѳн.  
Сѳтысь петліс вына Пера,  
Сійѳс сывліс Виктор Савин.

Ас нѳм сьѳлѳм шѳрын видза  
Во гѳгѳр веж гыа мусѳ.  
Мыйкѳ вермас лоны — мича,  
Мыйкѳ вермас лоны — муса.

## **Чужан мулѳн сьыланкывѳяс**

Кѳть ылын горт  
И старшина кѳть стрѳг,  
Палатка весьтын кѳть и  
Зѳрѳ бара,  
Салдатыд, эскѳй, жугыльлун оз тѳд,  
Кор кивысь киѳ  
Ветлѳдлѳ гитара.

Со юрнас збоя пыркнитіс  
Том зон,  
Тадз быттьѳ сывны  
Ертѳьяссѳ тшѳтш корѳ.  
И юргѳ гѳлѳс,  
Лѳсьыд зѳв и ѳн,  
Кыз нывѳяс лѳччалісны  
Эжва дорѳ.

Сэн, сьылан шыас,  
Мамлөн мелі кыв.  
Сэн мөвпъяс —  
Наысь кӧдзыд дырйи шоныд.  
Сэн бательн му,  
Сэн шөвк юрсиа ныв,  
А тайӧ ставыс  
Быдӧнлы зэв дона.

Латыш, бурят,  
Казах и одессит...  
И мый нӧ,  
Тӧдтӧмӧсь кӧ налы коми кывъяс:  
Оз сьӧлӧмнымӧс  
Нинӧм сідзи йит,  
Кызд чужан муысь вайӧм  
Сьыланкывйыс.



Яр чувство —  
Вдохновение —  
Мед олас!  
И смеллун ськӧд ӧтув  
Олас мед!  
Кӧрт доригӧн  
И би и мӧлӧт колӧ.  
Салдаткӧд орчӧн  
Восьлалӧ поэт.

## Кык кыдз

Кык еджыд кыдз,  
А гөгөр,  
Турунвиж рёма,  
Зэв кызкө ас ног  
Радлө акварель.  
Картина улас  
Посныдика гижёма:  
«Войнаса инвалидъяслөн артель».

Ме эска:  
Муыс качліс небесаөдз,  
Став вынсө зэвтліс  
Менам Чужанін,  
Кор бөрынтьчывны ковмыліс  
Москваөдз,  
Мед нель во мысти  
Тыдовтчис Берлин.

Ми талун водзлань  
Мунам зумыд воськолөн  
И өтув уджөн  
Содтам мулысь мич.  
Но кывзөй!—  
Вашкөдөны,  
Мыйкө зілиг висьтавны,  
Войнаөн  
Чеглөм увъяса  
Кык кыдз.

## Кола кӧджын

Чалмны-Варрэ — крепость кодъ дзик,  
Чалмны-Варрэ — саамъяслӧн сикт.

Керкаысь джуджыдӧсь нитшсялӧм изъяс,  
Бокъясас лӧсӧма кутшӧмкӧ визъяс.

Пасъясыс важӧсь, но кажитчӧ мем —  
Нюжӧдӧ кияссӧ ылысмӧм нэм.

Дзик ӧти туй татчӧ, вермад кӧть онӧй,  
Ва увса изъяса тэрыб ю Поной.

Эн пуксы бӧжавны, абу кӧ сям —  
Тӧдӧ став изъяссӧ сӧмын саам.

Бур йӧзлысь шуӧмсӧ эг пуктӧй пыдди,  
Онӧ со пыжным став изъяссӧ лыддӧ.

Одва и воӧдчим, видзим став вын,  
Сӧмын тай сикт весьтын оз тыдав тшын!

Некод оз горт ов, оз вӧрав, оз тывъясь,  
Оз чуксав суседсӧ угро-финн кывӧн.

Али эз кыйсьыв саамлӧн тан пӧль?  
Али нӧ Поной ю чериӧн гӧль?

Абу тадз, — войтӧлыс гӧлӧссӧ сетис, —  
Буринысь войтырыс ва катыд петис.

Висьталӧ: Понойын чериыс тыр,  
Зверь-пӧтка вӧръясын эз жӧ на быр.

Овлісны керкаын, овлісны чомйын  
Орчӧн — саамъяс и изъваса коми.

Отлаын быдмисны ныв-пиян налӧн,  
Тырмыліс гӧгӧрын кӧръяслы яла,

Шудыс эз дзебсясь, но кымӧртчис кор  
И Му вылын ыпнитіс би пом ни дор,

Тышын лӧк вынъяскӧд ылын ас мусянь  
Уна саам Чалмны-Варрэысь уси.

Тӧдӧ и коми ань войналысь шог:  
Мужик рӧд унджыкыс бӧрсӧ эз лок.

Со и, мед ас йывсьыс шогыс эз казьтыв,  
Ловъяяс ньӧжйӧник петісны катыд...

Чолӧм, Ловозеро и Краснощелье!  
Оланныд-выланныд, верстьӧ и челядь!

Йӧз дінӧ, удж дінӧ сьӧлӧмныд пӧсь,  
Копыртчӧ ті водзын Комиысь гӧсьт.  
Чолӧм, Терентьевъяс, чолӧм, Чупровъяс,

Каневъяс, Рочевъяс и Бажуковъяс!

Чолӧм тэд, Колаын Изьвалӧн чой —  
Зэв вильыш оласа, тэрыб Поной!

Аддзылі ме Чалмны-Варрэын крестъяс:  
Саамъяс татӧні, комияс — эстӧн.

Куйлӧны пожӧмъяс улын пӧль-пӧч,  
Шы ни тӧв на гӧгӧр — нинӧм он вӧч.

Локтасны кӧръясӧн томиник внукъяс.  
Надея кутӧны — воас на здукуыс,

Киподтуй пуктасны, сямлун да вын —  
Выль керка трубаысь пуркнитас тшын.

Овны тан кутасны, быттёкё мойдын,  
Рочьяс, саамьяс и изьваса войтыр.

Чалмны-Варрэ ми ногон — яг син,  
Чалмны-Варрэ — аскиа сикт.

## А. С. Пушкинлөн медбөръя асыв

*1837 вося январь 29-өд лунö  
асывнас А. С. Пушкин лыддис А. О.  
Ишимовалысь «Россиялөн история  
челядьлы висьтъясын» книга, Гижис  
авторыслы письмö...*

### I.

Төвся асыв.  
Шонді петö.  
Гөгөр югдö ньöжйöникön.  
Пушкин аслас кабинетын  
Лыддьö сьölөмсяньыс книга.

Сэтшөм чуймөдана висьтъяс!  
Со кыз, другъяс, гижны колö!  
Ыста авторыслы письмö,  
Но а коркö, гашкö, вола...

### II.

Александра Осиповна...  
Олөм шыльыд туй эз вольсав —

Аракчеев вöсна ковмис  
Сылы мунны Усть-Сысольскöдз.

Гырысь чинöдз воом лёк йöз —  
Тронлөн аслыспөлöс вуджөр...  
Роч ныв котыртис урокъяс,  
Тані босьтчис гижан уджö.

Комияслысь оланногсö  
Велöдис и пыдди пунктис,  
Дась пыр вöлі сетны отсөг,  
Медым олөм налөн югдис.

Йöзыс мырсьö лунысь-лунö,  
Дорйысь сюрас оз-ö, аттö!  
Бур кыв некодлы жö шуны —  
Эз на чуж Иван Куратов.

Парма весьтын вöльнöй кылыс  
Сöмын сё во мысти юргас...  
Усть-Сысольскысь мывкыд нылöс  
Туйыс вайис Петербургö.

Некөн сьөлөмнас эз усьлы,  
Регыд петис книга сьлөн,  
Көн историяыс Русьлөн  
Челядяслы лыддьöм вылö.

Лоны веськыдөн и бурөн  
Книга велöдис и тшöктис.  
Сэтшöм мортлы шудыс сюрас,  
Коді тöдöмлунъяс öктö.

Сöмын поздысис и полөм:  
Кутшöмджыка артмис-петис?  
Гижис адрес, көні олö  
Русьлөн медыджыд поэтыс...

### III.

Пушкин пуктіс лыддьом книга.  
Вочакывйын — ошкөм, эскөм...  
Ньөжйө восьтіс өдзөс иган.  
Час мысти —  
Дуэль Дантескөд.



Февраль — и Ялтаын февраль,  
Веж пальма гөгөр гартчө турөб,  
Дзик быттьө Эжва бокин дурө...  
И мыйкө друг мем лои жаль.

Ас нэмөн мунлі-ветлі кыт,  
Мем өні сьокыд весиг шуны,  
Но некор Помөсдин ог вунөд  
И Тима Веньлы сиөм рыт.

Көн быттьө пызан вылын нянь,  
Мем лои ас — поэтлөн муза,  
Көн өти рытөн лои муса  
Рам видзөдласа коми ань.

Ас пытшкын радлунөс эг кут,  
И вөлі енэж тырыс кодзув...  
Но чайті сэк, мый ставыс водзын —  
Шань ёрт, поэзия и шуд.

Эг кутчысь талуньяас ме,  
Пыр волі өти кывйө аскөд,

Мый шуда лоа корко аски,  
А луныс исковтіс кө — мед.

И со, лым шапкаа миндаля.  
Зэв ылын сикт, көн тырыс пожөм...  
Да, вөвлі сьөлөманым гожөм,  
А өні ми костын — февраль.

## Шумсьыс воывлан пикө

Шумсьыс воывлан пикө  
Уна гөлөса карад,  
Сэки ас чужан сиктө  
Кыскө выль вынөн бара.

Сувтлы, тэрыб автобус,—  
Сиктсянь неылын чечча.  
Верст кык-куимсө подөн  
Төдса вөр пырыс лэчча.

Козъяс шувгөны көні,  
Аддза векныдык ордым.  
Чөла мөдөдча... өні  
Лыддя ачымөс гортын.

Быд пу вожъяссө мыччө,  
Одва чуткасьө емнас.  
Кокни восьлавны, кытчөдз  
Тэнө виччысьысь эм на.

Кодкө ышмысь да наян  
Эськө важөн нин веніс,  
Эз кө отсав да сайөд  
Ай-мам керкалөн стенис.

Шумсьыс воывлан пикö  
Уна гөлöса карад,  
Сэки ас чужан сиктö  
Кыскö выль вынөн бара.



Мый колан кадö огö лысьтöй шуны,  
Оз миысь кындзи некод сийöс тöд.  
И вушйö кывйыс, вежöрсьыным вунö,  
Оз кытчöдз коркö висьтав сийöс мöд.

Мый колан кадö огö лысьтöй вöчны,  
Оз мукöд дырйи тöд и медбур ёрт.  
Кöть чайтам, мый ми абу полысь кöчьяс,  
Но виччысям, кор босьтчас смелджык морт.

Ло веськыдөн да смелөн!— кадыс корö,  
Но ыдъясьлам на, овлö, уна пöв...  
А сэсса воас гөгөрвоом сёрөн,  
Мый завидьтана олöмным эз вöв.



Мый шылыд, прöст  
И абу гартлöм,  
Тэ ногөн  
Кокни ворсантор.  
Прöстлун оз ылöдлы мед,  
Ёрт:  
И ва войт  
Кокниа оз артмы.

## Кышөдтөм стрөйба дорын

Ён сюръяяс со кымынөд нин во,  
Кызд часөвөйяс, видзёны му веркөс,  
Стрөитель татчө мыйлакө оз во,  
А кутшөм мича артмис эськө керка.

Кар пасьта, гашкө, эз вөв татшөм мөд,  
Бур войтыр тані красуйтчис да оліс,  
И югид билань — он тай водзвыв төд —  
Ме, гашкө, ачым унаысь на волі.

Чөв-лөнныс чужтө мөвпъяс пом ни дор.  
Ме сулала, и ас вөсна тшөтш жугыль:  
Кузь олөм чөжөн панлі кымынтор  
И ачым ставсө шыбласьөмнам дзуги.

## Вөв пышйөдысьлы

Швичкө,  
Швичкө,  
Швичкө ньөр.  
Туйяс пөлөн,  
Юяс пөлөн  
Конюшняысь гуөм вөлөн  
Сөмын водзө —  
Оз позь бөр.

Суөд —  
Некодлы оз шед.  
Асья төвлы паныд — лөсьыд,  
Мудзөм вөвлөн киссьө пөсьыс.  
Мед.

Горзы,  
Кевмы —  
Мый кӧть кер...  
Мамыд нимӧн,  
Юртӧм всадник,  
Сувтӧд вӧвтӧ,  
Чеччы,  
Садьмы —  
Тэ ӧд морт,  
А абу зверь.

Вӧлыд сёрнитны оз куж,  
Но вай думышт:  
Талунӧдзыс  
Сійӧ мыйта гӧрис-кӧдзис,  
Ещё мыйта вӧчас удж.

Доддясясны асьядор:  
Сэтчӧ ветлас,  
Татчӧ волас —  
Вӧлыд быд лун тадз вот колӧ!  
Бергӧд...  
Абу кӧ на сёр.

## Лиана и дуб

Лиана, мича корьяса да вӧсньыд,  
Ен дубкӧд орччӧн сатшкис муӧ вуж  
И шуис: Тэнӧ сывйыштны ме кӧсья,  
Ӧд нэр ме — ӧткӧн сулавны ог куж.

И мӧдӧс вывлань гартчыны пу гӧгӧр.  
Дуб лои сывйын, лолыштны оз позь,

Но любуйтчисны весиг медся стрөгъяс:  
Со, том улов, примерсö кодлысь босьт!

Кытш бөрся кытш — лиана зілис овны,  
Дуб косъмис сывйын (кутшöм таын шуд?),  
Но кодыр ловсö сетны весиг ковмис,  
Дзик некод сійöс кывзыны эз кут.

Дуб уси ратш, лиана уси сукöд,  
А эз öд овны кызди-сюрö, зыкын...  
И лои ставлы гөгөрвотöм сідз.  
Но кодсюрöяс бызгöны нин тани:  
Ак, мучитчöма кутшöма лиана,  
Со — дубыс, вöлöм, вылысöдзыс сись!

## Жар луно

Став карыс — ваын.  
Некодöс он кый,  
Кöть довъяв бөр и водз кар пасьталаыс.  
Ю вылö видзöдлан и эскан сэки,  
Мый  
Став ловъя ловыс петавлöма ваысь.

◆

Ме тöда: кадсö мем не венны,  
Но таысь шогсьыны ог мöд.  
Мед олас паськалысь Вселеннöй  
И сэни паськалысь морт рöд!

Ракета пытшкын лэбысь шензьö:  
Сэн — кодзув, тан — комета бöж.  
И кольö лöгалöм да вензьöм,  
И вошö тöрытьяс лöж.

Мый юкны? — ставыс помтöм-дортöм,  
И нинöм асладөн он шу.  
Но лоö коланаджык ёртыд  
И донаджыкөн — öтув шуд.

Ас дінас кыскö ылі кодзув  
И туйсьыс ылавны оз позь...  
Ме тöда: восьлалан кө водзö,  
Мый личкö — сьёрсьыд он и босьт.



*Эстонияысь учёной-фольклорист  
Оттилия Кыйвалы*

Бур ли абу — сьөлөмөс эг өлөд,  
Да и öнi казьтыла көть кор,  
Сэки тэнö тöждысьөдö вöлі  
Кихну нима ді вывса фольклор.

Еджыд юрси лөсьыдика гартчö,  
Быттö Эмайыги юлөн гы.  
Миян гөгөр — уна йöза Тарту,  
Юргö меным гөгөрвотөм кыв.

Он и шу, мый карыс öкмыс нэма,  
Гашкö, ачым том зэв вöлі сэк...  
Юалін тэ: Коми йöзлөн эм-ö  
Важся мойд, кызд «Калевипоэг»?

Көнкө ылө Коми муёй коли,  
Ог и жуглы весьшөрө юр вем,  
Ачыд меысь бура төдан, Олли:  
Көн народ — поэзия сэн эм.

Ванемуйзе улич кыскө гажөн,  
Варовитім восьлалігмоз дыр.  
Янсалөмны нәмъяс сайын важөн  
Калеви и Пера багатыр.

Сөмын талун сьөлөм вылын долыд,  
Поль-пөчьяс кө разалісны — мед.  
Откодлуныс пыдын зэв, а оло  
Аддзымөнтъя меным со и тэд.

## Музейын

Быттё нәмъясөн вөзьян нөдкывъяс —  
Ёсьтөм изьясыс,  
Пемдөм льясыс.  
Найөс аддзиг, ми ланьтам өтпырйө —  
Кывны надейтчам  
Сэкса шыяссө.

Ывла пемдігас шызьөм-повзьөмсө,  
Йөзлысь жөдзөмсө  
Изья чом дінын.  
Войся пемыдын билөн ломзьөмыс  
Налы кажитчис  
Ичөт шондіөн.

Сэк, дерт, кодзувъяс тадз жө өзйисны,  
Тадз жө видзөдіс төлысь

Вылісянь.  
Сөмын енэжлань дзоргысь йёзыслы  
Найё вөліны  
Зэв на ылынось.

◆  
Кодзувъяс, Галактика,  
Видзөдлан да акнитан.  
Сьökыд гөгөрвоны мортлы,  
Мый сэтшөмыс:  
Помтөм-дортөм...

Лэб көть лыдтөм-тшөттөм во,  
Некор туйлы пом оз во.

Но ме төда:  
Туйыс корө...  
Кылас гымыштөм шы гора,  
Биыс швачкас муө —  
Гөрд,  
Сэки өвтыштасны киөн  
И оз босьтны му выв пиян  
Ариадналысь \* кузь шөрт.

---

\* Ариадна — греческой мифология серти Крит-са царь Минослөн ныв. Отсаліс Афиныса герой Тесейлы петны лабиринтысь шөрт тупыль отсө-гөн. Ариадналөн шөрт — өнія сёрни серти — от-салө аддзыны бөр воан туй.

## Печора вылын вуграсьӧм

Лунтыр войвывса шондіыс пӧжис,  
Сэки гӧститі ме Щельябӧжын,  
Коді Печора ю бокас дзик.  
Рытнас ёрт менам Филиппов Юрий —  
Сійӧс ӧнӧдз ме казтыла бурӧн —  
Шуӧ: «Ю вывсянь видзӧдлам сикт.

Ӧти сайын и вуграсьны ветлам,  
Ассьым шатинӧс, кӧсьян кӧ, сетла,  
Войнас, радио висьталӧ, зэр,  
А ӧд зэр водзад черныд сёйӧ...»  
Пыжлань восьлалам вадорса сёйӧд,  
Сьӧрысь — шатинъяс, ведра да чер.

Вына мотора пыжӧ ми сӧлім —  
Юсянь берегыс гажа и вӧлӧм,  
Сиктыс вывтасянь тайкӧ оз лӧб.  
Сэсса пыж сайын сьвкнитіс эзысь,  
Ва бус чужӧмӧ туй чӧжыс резіс,  
Воим... Ми гӧгӧр тыр ном да геб.

Киӧн шлочӧдчам, юр гӧгӧр ӧвтам,  
Сама вугыръяс ылӧджык чӧвтам,  
Вуні тӧждлунъяс козьналысь мир...  
Тӧвзьӧ гы вывті рыбоохрана,  
Дзоргам сы вылӧ кукъяс моз рама,  
Но охраналы веськодьӧсь ми.

Он кӧть вугырнад черитӧ бырӧд,  
Миян ведраным — дивӧ тай — тырӧ,  
Эськӧ тӧ дорын тадз, Сыктыв ю!  
Ышмӧ-гыалӧ морӧсын радлун,  
Но друг енӧжсӧ кресталис чардби,  
Сэсса сыркмунлі кок улын му.

Пемдөм енэжыс дорала письтіс,  
Сувтса зэр быттьö ведраысь кисьтö,  
А öд здук сайын вöлі на кос.  
Кыдзкö-мыйкö ми öдва и воим,  
Ужын гöтырыс котыртіс войын,  
Ачыс вильшасьö, вайид пö ёс.

Сэссия шойчыны разалім-мунім,  
Шуны аттьö кыв ёртлы эг вунöд...  
Бöрын öтнамön думыштчи ме:  
Гырысь гыяса, быттьöкö море,  
Мед жö сöстömön кольö Печора  
И век войвывлань визувтö мед.

## Ас музалы

Оз разав ылö тэнад гор,  
Но век жö кывсян Коми муас  
И тöда: казяліс кö морт,  
Тэ, муза, ассьыд кывтö шуан.

Эг прöста уна узьтöm вой  
Ас югид пызан сайын коли,  
И радлун либö сьöлöm дой  
Ме аддзöm рифмаясön доли.

Ас войтыр и ас мулön мич  
Сюрс сiön йитчöмаöсь мекöд,  
На йылысь зіля шуны сідз,  
Кыдз эз на шулы меöдз некод.

Йöз тöдса гөлөсön ог сьыв,  
Дась мөвпъяс некодлысь ог гусяв.

Көть кыт ог мун, ог лэб, ог кывт —  
Выль сюрөс йиджө чужан мусянь.

Куж сөмын кывзыны... Кыдз пи  
Пель чошкөдөмөн кывзө бательсы...  
И ышөдас на лолын би,  
Тэд, муза, шуасны кө аттьө.



*Ф. Тютчев серти*

Век овлө көнкө аръядорыс  
Зэв дженьыдик, но чуймөдана кад —  
Сөдз мичлун ывлавывсө дөрө  
И немся шы он кывлы тат.

Оз сыв нин чарла тэрыб кыын,  
Яр шонді синъястө оз ёр,  
И черань везлөн вөсни сіыс  
Тэ гөгөр кывтө пом ни дор.

Збой лэбач котыр разалісны ылө.  
Быд ловъя төдө көдзыдыслысь сям,  
Но талун шоньд визувтө зэв рам  
Лөнь муяс вылө...



*А. Фет серти*

Вои чолөмөн тэ дөрө,  
Висьтавыны, мый шонді петіс,  
Мелі югөр синтө ёрө,  
Быдмысь корлы вынсө сетө.

Вои висьтавны, мый вöрын  
Олём казялі быд пулысь.  
Лэбач сьылём — сьёлёмшöрын,  
Олан-вылан, гажа тулыс!

Вои висьтавны, мый венö  
Важсö выльыс, кыдзи кужö.  
Кыпыдлун дырйи и менам  
Тувсов сылан сöвмö-чужö!



*Унаоң лэбачьяс пиысь, кодъяс төв  
кежлө вооны шоныд саридз дорö,  
сэнi оз сьывны.*

Висьтав, мыйла, муса колип,  
Саридз дорын тэ он сьыв?  
Көдзыд Войвыв ылö коли,  
Гөгөр радлө ывла выв.

Ставыс сьылö, быдмö, олö,  
Ышмö гажайнас лов...  
Али яналöмысь полан?  
Али гөлöсyd эз ло?

Меным вочавидзö колип:  
Эз на гөлöсторöй быр.  
Муса Войвыв ылö коли,  
Сийöс казьтыла ме пыр.

Танi метöг уна сьылысь,  
Мен жö колö парма-вөр,  
Сэтчö, муртса лымйыс сылас,  
Воа сьылигтырйи бөр.

# КОМИ ВОЙТЫР



*А. М. Шарановлы*

## I.

Коми войтыр —  
Коді найö:  
Весь, Печера, Перым, Чудь?..  
Ылö вошöм нэмъяс сайö  
Менам видзöдлас оз судз.

Онöдз  
Унджык нимыс быри,  
Öти пыдди  
Лои мöд.  
Коді кодöс тані зырис?—  
Некод прамöя оз тöд.

Асьсö ылыс пöль эз янöд,  
Му вöдитліс,

Видзліс мӧс.

Шензис: «Кутшӧм ми зыряна,  
Нэмсӧ вӧвлім коми йӧз.

Парма-ягті ветліс-уйис,  
Кыйсис,  
Вотіс пув да тшак.  
Коми мортӧс ратник туйӧ  
Босьтліс аскӧдыс Ермак.

Енмӧс весьшӧрӧ эз лӧгӧд,  
Кӧть и ёнасӧ эз пов,  
Ветлывліс Чукотка гӧгӧр,  
Кодыр чукӧстіс Дежнёв.

Рамсьыс-рам, но овліс ярскӧб,  
Ковмас — сувтас Роч му дор,  
Эз ӧд весьшӧрӧ Пожарский  
Тшӧтш и комиясӧс кор.

Вермас нимаवны мир пасьта...  
Со — Налимов,  
Эскад он,  
Балалайка вӧчысь мастер —  
Налы ӧнӧдз абу дон.

Гӧгӧр гыалӧ веж парма,  
Лыдтӧм-тшӧттӧм ю да ёль,  
Сиктьяс вошӧмны, а карным  
Сӧмын ӧти: Усть-Сысольск.

Овліс пемыдын и гӧля,  
Тешитчывліс ыджыд чин,  
Сӧмын мый сэтшӧмыс вӧля,  
Югдӧдыштліс Кулӧмдін.

Кыпөдчыліс Изьва вөлөсть,  
Нювчим завод, Сотчөмвыв.  
Голь ныв-пиян костын вөлі  
Шогсьысь мамөн коми кыв.

«Коньөрөй дай Ванькаөй,  
Кытчө нө тэ мөдөдчин?..  
Кильчө содъяс лыддыны,  
Йөз керкаын нянь сөйны».

Из сайö  
И море вомөн,  
Көні паськыд Кола көдж,  
Разалісны уна коми,  
Быдсөн семьянаныс тшөтш.

Шогыс сьөлөмшөрөдз инмис,  
И мед йитөдыс эз ор,  
Пукталісны бокын нимъяс —  
Көн Зыряновск,  
Көн Обдорск...

Шуис эскөмөн Куратов,  
Коми войтырлөн талант:  
«Рөммө...» Оз на көть и матын,  
«Петас, вокъяс, шонді-й тан!»

Выль олөмлөн кыа өзйис,  
Нева ньөжйö шлывгö көн.  
Тшөтш и Коми муын йөзөс  
Тышö чукөстіс «гөрд звөн».

Садьмис, кыптис коми парма,  
Йөзыс шызис — пом ни дор,  
Чужис морөс пытшкын ярлун,  
Кык вын зурасисны кор.

Тэрмась кось вылө, төварыш,  
Лёклы паныд пуо вир!—  
Туйдiс Маегов — збой Варыш —  
И поэт, и командир.

Белöй сәни, белöй тани,  
Синтö весьшөрö эн тиль,  
Аддзан, кыдзи налы паныд  
Сувтiс крепость Изваиль.

Петiс подвиг вылө Домна,  
Тышын пунктiс ассьыс лов.  
Вöли чойным көть и том на,  
Белöй бандаысь эз пов.

Миян сьөлөмъясын ловъя  
Выльгорт сиктысь дона ныв,  
И оз вунны Уляшөвъяс,  
Мыйта кадыс көть эз кывт.

Кымын повтөм пунктiс юрсö,  
Медым мортөн лои голь...  
Мыйта сьорсьыс нуис бурсö  
Меысь томөн усьлөм пöль.

## II.

Коми войтыр —  
Кодi найö?  
Кутшөм гартлiс олан гы?..  
Стефан Пермский квайт нэм сайын  
Тэчлiс важся гижөд кыв.

Отка дзузган пемыд войын,  
Эз ло сыысь югыд дзар —

Онъя нэмся кызьöd воын  
Чужис медводдза букварь.

Автономия декретөн  
Лэптис Коми муос ВЦИК.  
«Ордым» ас кыв вылын петö,  
«Югыд туй» и «Коми сикт».

Кремльын Ленин кутö кias  
«Гöрд Печора» выль газет:  
Ылыс, кöдзыд муныд тiян,—  
Гижö,— дзоридзалис мед.

Отчид Сыктыв вылысь лыбис  
Ыджыд шыөн гидроплан,  
Воліс Вотчаöдз и Ыбöдз,  
Овны выль ног чуйдiс тан.

Первой лэбысь — миян Виттор —  
Пöся ошкис уклад борд,  
Ньöбны татшöмöс жö ликтiс,  
Весиг нимтiс — «Коми морт».

Мыйла керка пытшкын дзескыд?  
Воом йöзлөн öти тöжд —  
Кывзö радио, оз эскы:  
Гөлöс сы ылнаысь?..— Лöж.

Öти малыштiскодь тошсö:  
Варов кудйыд — делö выль...  
Москва карö мун, Ветошкин,  
Асьтö кылам — сiдзкö збыль.

Быттö теш улö и шуис,  
Но механик — дошлöй морт —  
Сетöм гижöд зептас суйис  
Да и энöвтiс ас горт.

Водзё артмис, быттьё мойдын,  
Гөгөр шызис ывла выв:  
Индём кадё кыліс войтыр  
Москва карысь коми кыв.

Кызьёд вояс!  
Кыпыд вояс!  
Быдён мусё бертны дась.  
Отшотш шыасисны збоа  
Виктор Савин,  
Илля Вась.

Сьёд удж бертысь синсё тільö —  
Ыджыд мортөн лои друг.  
Кадыс тшөктö лоны зільён,  
Вежсьö олём  
Бан и гуг.

Сьөлём чуксалö — оз инась,  
Важсö кокниа он вен.  
Юрсö жуглö Помöсдінын  
Коми гижысь Тима Вень.

Сылён кывъяс — вёрса дзоридз,  
Помтём муслун — воём оз.  
Сиктса уджалысьёс корö  
Отув уджын пуджны сос.

Коми войтырыслы эскö:  
Садьмас, быдмас, лоö яр.  
Шогсьö: вермыны кө эськö  
Коркö гөгөртны Му шар.

Шондібанöй Украина —  
Вишня садйын малён көр,  
Эг куж уна кывбур сины —  
Кыскис коми парма-вөр.

Коді быдтіс, вердіс-удіс,  
Кодлөн олём воссис выль.  
Мортлөн вөлөма тай шудыс  
Ас му вылын медся збыль.

Мывкыд, велөдчылөм войтыр,  
Бурлак-зон и акань-ныв,  
Веськодьлунөн энө дойдөй  
Чужан му и чужан кыв.

Буретш тілы сьөд вөр сайын  
Көдзліс сюсө Трипан Вась...  
Кызьбөд вояс,  
Кыпыд вояс,  
Быдөн мусө бертны дась.

### III.

Коми морт,  
Көть вома-пеля,  
Йөзын ас йылысь оз доль,  
Сьөкыдлун вылө оз элясь,  
Но и олөмсьыс оз коль.

Быдтор кужө-вөчө верөс  
Да и челядыскөд шань,  
Орччөн быдторсө жө керө  
Зарни киподтуя ань.

Но выль олөм колө дорны,  
Аслань песны куш  
Оз позь —  
Аддзан, партияным корө  
Панны кольччөмыскөд кось.

Вөвлі увтыртөмөн коді,  
Откөн пессис коньөр-тусь,  
Талун уджалө заводын,  
Книга сайын вой оз узь.

Кыптө школа, вощьө шахта,  
Вежсьө олөм сэн и тат...  
Медым кыпыдлун эз пактав,  
Савин котыртө театр.

Ышмө лолыд, оз ков тшөктөм —  
Йөктө весиг мутивөй,  
Кодыр асьыс сигудөксө  
Босьтас киас Сюзь Матвей.

Сиктө ваясны картина...  
Лампа би на тані,  
Но  
Вугйөд бергөдлам машина,  
Клубын видзөдам кино.

Юрын серпас видза өнөдз:  
Кылас гора жыннян шы —  
Сиктса войтыр пуксялөны  
Сөйны чөскыд яя шыд.

Уджын — өтув,  
Сөйны — өтув,  
Заводитчис тадз колхоз.  
Сорас мудзлывліс и пөтліс  
Быдмысь войтыр —  
Дзырыдпоз.

Лунтыр вөв вылынөсь.  
Рытын —

Усяламой сы ни садь...  
Пырис медводдзаяс лыдын  
Сэк колхозо менам бать.

#### IV.

Ошинь пасьта дзорго коми:  
Вөлись воо оландыр,  
Сөмын со Европа помас  
Гитлер суйо мисьтөм ныр.

Көть и уна сюрс верст сайын  
Барселона — төдса ним,  
Совет муысь отсөг вайо  
Сэтчө судно — «Зырянин».

Воалисны уналаысь,  
Медым сувтөдны фашизм,  
Но — враг суйсьыліс Москваөдз,  
Кытчөдз прамөя эз лизд.

...Енэж пасьта тшын тшыналө,  
Еджыд пароход кывтө.  
Милөй война вылө мунө,  
Коньөранөс эновтө.

Ак, война, война, война,  
Тэныд муыс дзоля,  
Кымын морт олөм босьтін,  
Кымын дөва колин.

Враг юр вылө  
Усьө сотчиг  
Гөрд звездаа самолёт.  
Сэн Гастелло.

Сыкӧд орчӧн  
Куим лётчик,  
Куим ёрт.

Весиг кабинаас би нин —  
Водзӧс босьтам ыджыд дон!  
Взрыв!..  
Тан вӧлі тшӧтш Калинин,  
Ылі Печораысь зон.

Марков, Тимушев, Оплеснин...  
Кымын нималана ов!  
Пиньсӧ мед фашизм оз кеслы,  
Регыд пезьдас сылӧн лов.

Кӧръяс — фронт вылынӧсь.  
Найӧ  
Писькӧдчасны, нюр кӧть вӧр.  
Кутшӧм ыджыд пӧльза вайис  
Война вояс чӧжӧн кӧр!

Ставсӧ фронтлы!  
Вермӧм вылӧ!—  
Юргӧ,  
Кытчӧ кӧть он мун.  
Нель во чӧжӧн крепыд тылӧн  
Вӧлі менам Коми му.

Нефтьӧн, из шомӧн да вӧрӧн  
Тӧвзисны составъяс тась.  
Быдӧн — пасьмуні мед вӧрӧг —  
Ставсӧ сетны вӧлі дась.

Делӧ правӧй,  
Вермӧм миян,  
Кусі войналӧн би-тшын.

Сөвет мунымлөн ныв-пиян  
Мездисны Европа джын.

Сыктив дінса колхоз «Югөр»—  
Талун йөзыс шызис тан,  
Кор Победа йылысь юөр  
Лыддис диктор Левитан.

Бара жыннян шыыс корö —  
Шуда вемös, абу вöt,  
Радлö правление дорын  
Бөрдігтырйи баба рöd.

Ылын-ылын Коми мусянь  
Кымын верös, пи и вок  
Кольöm война вылын уси,  
Аслас гортö бөр эз лок.

Кылö музыка шы нора...  
Сулалöны лун и вой  
Карын,  
Куслытöm би дорын,  
Гöтыр, пöрысь мам и чой.

## V.

Коми муöй,  
Олан гортöй,  
Важ и выль —  
Тан ставыс ас,  
Знамя вылад куим орден,  
Куим пыдди пуктан пас.

Талун шудаöсь ми сійön,  
Лолын кыпыд би оз кус,  
Аттьö ставсьыс тэд,

Россия,  
Аттё ставсьыс тэд,  
Союз.

Гөгөр  
Паськалөны каръяс,  
Гажаясь...  
Но муса мем  
Сыктыв дінса Пажга-Гарья,  
Коді тыртё витөд нэм.

Көть и ылысмыла бокө,  
Овны янасын ог куж:  
Төв ли гожом — нуө кокөй,  
Көні менам рөд и вуж.

Сиктөй воссяс керөс вывсянь,  
Ылын везъясьыштө тшын —  
Ай-мамөлөн горъя пывсян  
Бара содтас эбөс-вын.

Тані казътыла став бурсө,  
Чолөмала өнія кад —  
Гөгөр быдсөн жуглө юрсө,  
Медым вежны олан лад.

Выльыс важсө збоя бертө,  
Но мед ставыс оз жө вош —  
Со и Сыктывкарса гербын  
Коли кык нэмсайса ош.

Татчөс морт,  
Мем өткодъ муса  
Джуджыд яг  
И зыбуч нюр.

Видзны колö войвыв мусö —  
Сыысь доймаана  
Оз сюр.

Откодъ муса  
Мозын, Эжва,  
Емва кар  
И Койгорт сикт...  
Ёртъяс дінö  
Кыз он кежав,  
Сэн кö  
Гортад быттö дзик.

Гижö музыка и книга,  
Перйö из шом, нефть и газ,  
Коми  
Некор эз тöд иган:  
Быд бур сьölöма тан —  
Ас.

Ыджыд слава — вермöm сайын,  
Тöдам лыжникъяслысь ов:  
Аттö подвигсьыныд, Рая,  
Вася Рочев,  
Бажуков!

Артмис сідзи, кызди кöсйид —  
Дорйид Чужан мулысь ним,  
Юргис унаысь ті вöсна  
Сьölöm вөрзбөдана гимн.

Гөгөр быгласьöны гыяс,  
Шонді мачта весьтын яр,  
Траулер сэн чери кыйö,  
Бортас гижöd — «Сыктывкар».

Ылын Африкасянь гортӧдз,  
Но эз вун ас берег, эз...  
Кӧнкӧ кывтӧны йӧз портӧ  
«Вычегда» и «Комилес».

Каляяслӧн клювзӧм кылӧ,  
Улын — океанлӧн йир,  
Писькӧдчӧй, землякъяс, ылӧдз,  
Мед эз торксъы мирын мир.

Абу вошӧм му — веж парма,  
Коми войтыр — веськыд йӧз —  
Кӧсийӧ,  
Оліс мед Му шарным  
Лыдтӧм-тшӧттӧм нэмъяс чӧж.

# ЮРИНДАЛЫСЬ

## І. Эзысь Сыктыв

Челядьдырся . . . . .	5
«Лосьыд ягын...» . . . . .	6
Ема . . . . .	7
Патефон . . . . .	8
Ворсан керка . . . . .	9
Бөрө видзөдлас . . . . .	11
Асья вөт . . . . .	12
«Дзурк-дзурк сетчас кынмөм өдзөс...» . . . . .	12
Тулыс . . . . .	13
«Кодкө ошкө, кодкө кулитө...» . . . . .	13
«Бара öзйö асья кыа...» . . . . .	14
Васа нывъяс . . . . .	15
Видз вылын . . . . .	18
«Сыктыв бокин лежнөг дзоридз...» . . . . .	19
Страдна кадö . . . . .	19
Сыктыв дорын . . . . .	21
«Синмö шыбитчана öблика...» . . . . .	22
Салдат воö гортас . . . . .	23
«Став васö...» . . . . .	24
«Ас сиктын быттьö югдö нимöй...» . . . . .	25
«Ме бара Гарьяын...» . . . . .	25
«Талун тані ме пи и гөсть...» . . . . .	26
Ас сиктын . . . . .	27
Төвся рытö . . . . .	29
Мөмөт йылысь . . . . .	30
«Ган сэтшөм лөнъ...» . . . . .	31
Пöрысь вөв . . . . .	32
Асья мөвпьяс . . . . .	32

## II. Мыйла муса мем?..

«Мыйла муса мем...» . . . . .	34
«Югыз коръяса ичот кызды ыла...» . . . . .	35
«Менам ёртъясой...» . . . . .	36
«Со лунысь-лунся гижодпас...» . . . . .	37
«Оз пö радейтны комияс...» . . . . .	37
Театрын . . . . .	38
Эдвард Григ . . . . .	40
«Ак, кутшöм асья вöрын...» . . . . .	40
«И бара саякйö кöдзыд эзысь...» . . . . .	41
Мандарин . . . . .	42
Тöдса керка дорын . . . . .	43
«Артмö тадзи...» . . . . .	44
«Кöдзыд серти...» . . . . .	45
Кор петан гортысь . . . . .	45
Печора ю вылын ордйысьöм . . . . .	46
«Бара гылалöны коръяс...» . . . . .	48
Медсестралы . . . . .	48
Карын нимъяс йылысь . . . . .	49
Медся лунвыв сикт . . . . .	52
Выльгорт . . . . .	52
Йöра йылысь баллада . . . . .	53
Понлы . . . . .	57
«Юр ог жуглы...» . . . . .	57
«Ак, кутшöм öдийö лэбö кадыс...» . . . . .	59
Асья котралöм . . . . .	59
«Талун комын градус кöдзыд...» . . . . .	61
«Быд мортлөн овлö сэтшöм кад...» . . . . .	62

## III. Войся вокзал

«Сыктивкар — менам мича мойд» . . . . .	63
Войся вокзал . . . . .	64
Море дорын . . . . .	65

Чужан мулӧн сыланкывъяс . . . . .	66
«Яр чувство...» . . . . .	67
Кык кыз . . . . .	68
Кола кӧджын . . . . .	69
А. С. Пушкинлӧн медбӧръя асыв . . . . .	71
«Февраль — и Ялтаын февраль...» . . . . .	73
Шумсьыс воывлан пикӧ . . . . .	74
«Мый колан кадӧ...» . . . . .	75
«Мый шыльд...» . . . . .	75
Кыпӧдтӧм стрӧйба дорын . . . . .	76
Вӧв пышӧдысьлы . . . . .	76
Лиана и дуб . . . . .	77
Жар лунӧ . . . . .	78
«Ме тӧда...» . . . . .	78
«Бур ли абу...» . . . . .	79
Музейын . . . . .	80
«Кодзувъяс. Галактика...» . . . . .	81
Печора вылын вуграсьӧм . . . . .	82
Ас музалы . . . . .	83
Ф. И. Тютчев серти . . . . .	84
А. А. Фет серти . . . . .	84
«Висьтав, мыйла, муса колип...» . . . . .	85
<b>IV. Коми войтыр . . . . .</b>	<b>86</b>

Владимир Васильевич Тимин

## ЛИЦОМ К ЛЮДЯМ

Стихотворения  
На коми языке

Художник Виктор Токарев. Редактор  
А. В. Некрасов. Художественный редактор  
В. Б. Осипов. Технический редактор А. Н.  
Вишнева. Корректоры М. М. Дейнега,  
Т. А. Гудырева.

ИБ № 1100

Сдано в набор 29.01.87 г. Подписано в печать 20.03.87 г.  
ЦО0062. Формат 70×90<sup>1</sup>/<sub>32</sub>. Бумага № 1. Гарнитура  
«Академическая». Печать высокая. Усл. печ. л. 3,80; усл.  
кр.-отт. 3,98; уч.-изд. л. 3,86. Тираж 2000. Заказ № 2744.  
Цена 40 коп. Коми книжное издательство. 167610, г. Сык-  
тывкар, ул. Карла Маркса, д. 229.

Республиканская типография Государственного комитета  
Коми АССР по делам издательств, полиграфии и книж-  
ной торговли. 167610, г. Сыктывкар, ул. Первомайская,  
д. 70.

## **Коми книга**

### **лыддыны радейтысьяс!**

1987 воын Коми книжнӧй издательство нӧшта лэдзӧ татшӧм книгаяс:

*А. В. Некрасов.* ШОНДИБАН. Выль кывбурьяса книга. Автор гижӧ олӧм радлун йылысь, сылӧн мича рӧмъяс да йӧзлӧн олӧм дӧнас ыджыд мус-лун йылысь.

*А. С. Одинцов* (составитель). МИЯН ГРЕЗДСА ЧЕЛЯДЬ. Книгаӧ пырисны ныв-зонъяс йылысь висътыяс, кодъяс петкӧдлӧны налысь шуда челядырся олӧмсӧ.

*Е. В. Рочев.* МИТРУК ПЕТӦ ТУНДРАЫСЬ. Книгаын петкӧдлӧма кӧр видзысьяслысь олӧм-вылӧмсӧ. Кыдзи сӧвмӧ да вежсьӧ тундраын олӧм, петкӧдлысьсӧ дзоля Митруклӧн синъяс пыр.



40 к.

Коми  
книжной  
издательство  
1987